

SAN BERNARDINO CITY UNIFIED SCHOOL DISTRICT
Special Meeting
December 5, 2017

Board of Education
5:30 p.m.

TO: Board of Education

FROM: Dale Marsden, Ed.D., Superintendent
As prepared by Human Resources Division

SUBJECT: Personnel Report #10

It is requested that the Board ratify and/or approve Personnel Report #10, December 5, 2017, which contains actions such as hiring, retirements, resignations, promotions and terminations involving certificated, classified and other employees in the categories of noon duty aide, recreational supervisors, substitute employees, and others. These actions are consistent with policies of the Board of Education, the rules and regulations of the Personnel Commission and the District's Affirmative Action Plan.

The following resolution is recommended:

BE IT RESOLVED that Personnel Report #10, December 5, 2017, be ratified and/or approved as presented. Personnel actions included in this report are in accordance with policies of the Board of Education, the rules and regulations of the Personnel Commission and the District's Affirmative Action Plan.

RECOMMENDED FOR SUPERINTENDENT APPROVAL

PERRY WISEMAN, Ed.D.
Assistant Superintendent
Human Resources Division

RECOMMENDED FOR BOARD APPROVAL

DALE MARSDEN, Ed.D.
Superintendent

Agenda Item

CERTIFICATED PERSONNEL
REPORT

RESIGNATIONS/RETIREMENTS/SEPARATIONS

Approve the resignation, no longer available, of the following certificated personnel, effective date as indicated:

BECAR, SHERI: Chavez Middle School, November 30, 2017
GREEN, KEZIAH: Shandin Hills Middle School, November 16, 2017

Approve the resignation, no longer available, of the following certificated substitute, effective date as indicated:

FULLER, ALESIA: October 27, 2017
MCKINNEY, DONALD: November 16, 2017
SANDERS, TREVOR: November 1, 2017
YBARRA, VANESSA: October 20, 2017

Approve the retirement, no longer available, of the following certificated personnel, effective date as indicated:

REZENDES-HERRICK, JOHN: Rodriguez PREP Academy, June 8, 2018

Approve the retirement, no longer available, of the following certificated substitute, effective date as indicated:

REED, KERRI: November 21, 2017

Approve the separation, no longer available, of the following certificated substitutes, effective November 15, 2107:

AGUADO, ERICKA
AGUIAR, SALVADOR
ALMANZA, GRACIE
ALNASRALLAH, NATASHA
ALSOBROOKS, DALILA
ANDERSON, ANDREW
ANSLEY, THRESA
(Continued)

ARANDA, ROSANNE
BARRIOS-CAMBRAY, ISAI
BECKNELL, JARED
BERRIOS, DAMARIS
BEYENE, TEK
BORGERDING, MARTHA
BRENNAN, KRISTEN
(Continued)

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

BUJARSKI, SCOT
BULLARD-WELCH, ERIN
CAPESTANY, ROBYNN
CROOM, TANYA
DANIELS, JAMES
DECASAS, MIGUELITO II
DELAROSA, ANNA
DELGADILLO, ARACELY
DOUCETTE, ERIC
EAST, BETTYANN
ELGIN, CORY
ERICKSON, SEAN
ESCOBEDO, EDUARDO
FERGUSON, BRUCE
FRANCO, ADRIANA
FRANK, KRISTEN
FRIESEN, JEANNIE
GONZALEZ, ARMIDA
GRAJEDA, GLADYS
GRIMES, MICHAEL
HAIRGROVE, TREVOR
HALL, JULIE
HARP, SUMMER
HARRIS, BEVERLY
HARRISON, LEANNA
HEARD-RABON, ERICKA
HENDEY, BRIAHNA
HOPE, JORDAN
HUTCHERSON, ORENTHEUS
JACKSON ALLEN, DEDRA
JARECKI, AMBER
JIMENEZ, ALICIA
KIM, MATT
KIRKEBY, OLIVER
KORNFELD, MARK
LOBATO, GABRIEL
LOCKWOOD, TIFFANY
LY, LINDA
MALADY, LAUREN
MANGIONE, KELSEY
MARMOLEJO, CHRISTOPHER
(Continued)

MARTINEZ, ERIC
MARTINEZ, LILIANA
MARTINEZ, VIVIAN
MASICK, KYANNA
MASON, CRYSTAL
MATEI, ANDREW
MCMEANS, JACOB
MILLER, CODY
MORALES, CHRISTINA
MURPHY, JOHN
MUSICK, LAUREN
MYLER, STEPHANIE
NEWMAN, JENNA
NGUYEN, VUONG
NICKEL, HENRY
NIEWOEHNER, SEAN
NOON, BRYAN
NORIEGA, NATALIE
NORTON, MATTHEW
NOVY, EMILY
OSUNA, RUTH
OSUNA, WENDY
PINEDO, JONATHAN
POLLOCK, SCOTT
QUISPE SANCHEZ, MIGUEL
RAMIREZ, LAURA
RAMIREZ, LUIS
REECE, APRYL
REYNOLDS, CHARLES
ROBINSON, TIFFANY
ROMASANTA, JEARA
RUBALCABA, JULIAN
RUBIO, FRANCINE
RUIZ, KRISSY
RUSSELL, SARAH
RYAN, JOHN
SANCHEZ, NATALIE
SCHILREFF, JOSEPH
SEPULVEDA, JUAN
SIGLER, STEPHANIE
SILVA, BRENDA
(Continued)

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

SLOWINSKI, STANLEY
SMITH, ALYSON
SWIGGUM, BRENNNA
THOMAS, KADYSHA
TORRES, ANDRES
TRONCOZA, ARLINE
VIDES, SENIA
WAGNER, LETICIA
WELLS, GWENDOLYN

WHITTAKER, DENNIS
WILLIAMS, DEBORAH
WILLIAMS, TAYLOR
WILMOVSKY, ELIZABETH
WILSON, PAUL
WITRAGO, VANESSA
YEOMAN, KATHRYN
ZAMORA, DARIC
ZARATE, MALARI

ELEMENTARY NEW HIRES/REHIRES

MAGANA, ANDREA: A-2, Probationary, \$291.94 per diem, subject to verification of Bachelor's degree and one (1) year of credentialed teaching experience within the past 15 years. Employment effective October 19, 2017.

RODRIGUEZ, SABRINA: XX-4, Intern, \$304.72 per diem, subject to verification of Bachelor's degree and three (3) years of credentialed teaching experience within the past 15 years. Employment effective October 23, 2017.

SECONDARY NEW HIRES/REHIRES

ALBA, LUIS: XX-2, Intern, \$279.14 per diem, subject to verification of Bachelor's degree. Employment effective October 30, 2017.

DESANTIAGO JR., DANIEL: A-2, Probationary, \$291.94 per diem, subject to verification of Bachelor's degree and credential. Employment effective October 23, 2017.

HARTT-CALLOWAY, NICOLE: D-1, Probationary, \$317.50 per diem, subject to verification of Master's degree plus 60 units past Bachelor's degree or Master's degree plus 30 units. Employment effective October 31, 2017.

QUENGA, LAWRENCE: XX-2, Intern, \$279.14 per diem, subject to verification of Bachelor's degree. Employment effective October 23, 2017.

REA, RUTH: XX-5, Intern, \$317.50 per diem, subject to verification of Bachelor's degree and four (4) years of credentialed teaching experience within the past 15 years. Employment effective October 27, 2017.

SPECIAL EDUCATION NEW HIRES/REHIRES

CARABEZ, SARA: XX-2, Emergency, \$279.14 per diem, subject to verification of Bachelor's degree. Employment effective October 19, 2017.

DANS, WESLEY: B-1, Probationary, \$291.94 per diem, subject to verification of Bachelor's degree plus 30 units or Master's degree. Employment effective October 23, 2017.

OTHER NEW HIRES/REHIRES

BROWN, CHRISTINA: BE IT RESOLVED that the employee be assigned as a Moderate/Severe Special Education Teacher on a Short Term Staff Permit at the elementary school level, for the 2017-2018 school year, in accordance with California Education Code 44225.7, pending completion of coursework toward full credentialing.

ESPINOZA-BAX, JOSEPH: BE IT RESOLVED that the employee be assigned to teach Math on a Provisional Intern Permit at the high school level, for the 2017-2018 school year, in accordance with California Education Code 44263, pending completion of coursework toward full credentialing.

HERNANDEZ, JOSE C.: BE IT RESOLVED that the employee teach Math on a Short Term Staff Permit at the middle school level, for the 2017-2018 school year, in accordance with California Education Code 44263, pending completion of coursework toward full credentialing.

SCOTT, EVAN: BE IT RESOLVED that the employee teach English on a Short Term Staff Permit at the high school level, for the 2017-2018 school year, in accordance with California Education Code 44263, pending completion of coursework toward full credentialing.

EXTRA DUTY ASSIGNMENTS

CASILLAS, ZAIDE: Approve payment, Accountability & Education Technology, Cognitive Coaching, effective October 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed 64 hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0448-0-854-419-0000-2420-1230.

CASILLAS, ZAIDE: Approve payment, Accountability & Education Technology, Tier 2 Presenter, effective September 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed three (3) hours per day for six (6) hours total, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0448-0-854-419-0000-2420-1230.

KULD, GREGORY: Approve payment, Accountability & Education Technology, Tier 2 Presenter, effective September 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed three (3) hours per day for six (6) hours total, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0448-0-854-419-0000-2100-1930.

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

VEGA, NICOLE: Approve payment, Accountability & Education Technology, Cognitive Coaching Training, effective September 25, 2017 to June 30, 2018, not to exceed six (6) hours per day, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0448-0-854-419-1110-1000-1130.

Approve payment to the following certificated personnel, Accountability & Education Technology, Engaging Professional Development Trainer, effective September 25, 2017 to June 30, 2018, not to exceed 80 hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0448-0-854-419-0000-2700-1930:

CASILLAS, YESENIA

FRAZER, KRIK

Approve payment to the following certificated personnel, Accountability & Education Technology, Tier 2 Presenter, effective September 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed eight (8) hours per day for 64 hours total each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0448-0-854-419-1110-1000-1130:

ANDERSON, SANDRA

PAINTER, TREG

CHRISTIE, ROBERT

REYES, JUANA

LICON, TRACY

RICHARDSON, CHERYL

MESONES, AL

RUFF, ROBERT

MORRIS, CASSANDRA

WARSAW, VINCENT

FUERTE, ROSA (replacing Zaide Casillas): Approve payment, Arrowview Middle School, Special Education Department Chair, effective October 23, 2017 to June 30, 2018. Department Chairs at the middle school level are paid 1.5% of Column A, Step 2, of the Certificated Teachers Salary Schedule; account 01-0000-0-302-04D-1110-1000-1110.

MEDINA, DEBORAH (replacing Luis Alba): Approve payment, Arroyo Valley High School, June Planning, effective June 5, 2017 to June 30, 2017, not to exceed two hours per day for 35 hours total, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-410-501-1110-1000-1130.

Approve payment to the following certificated personnel, Belvedere Elementary School, Intensive Remediation, effective November 29, 2017 to June 30, 2018, not to exceed two (2) hours per day each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-774-349-1110-1000-1130:

ACOSTA, ANGELICA

MARROQUIN, YESSSENIA

CERECERES, SERENA

MERCADO, KRISTINE

DUARTE-LEMBO, NORMA

MORALES, ISELA

DURAN, SAMUEL

NAVARRO, CONNIE

GADSBY, MAGDA

NGUYEN, LYNN

GETTEL, NANCIE

PEREZ-FLORES, SARAH

(Continued)

(Continued)

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

GRIZZELL, LISA
GUIZAR, MARTHA
HARNITCHEK MELISA
HEDRICK, PAULETTE
JUAREZ, CELIA
KISTLER, DAVID
MANCHA, SANDRA

PHILLIPPI, KEVIN
RABAGO, IVON
ROBERG, MONA
ROCHE, KATHRYN
RODRIGUEZ, BEATRIZ
SOLE, CAROL
ZAVALA, LISET

Approve payment to the following certificated personnel, Bradley Elementary School, Intensive Remediation, effective January 8, 2018 to May 25, 2018, not to exceed six (6) hours per day each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-774-349-1110-1000-1130:

BARROWS, ALISON
BOCANEGRA, HOLLY
COOK, RYAN
DELGADO DE VIZCARRA, APOLONIA
DYKSTRA, AMBER
ESCAMILLA, DANIEL
FIELDS, MARY
JACINTO, JORGE
KILTY-HECK, ALANNA
LUNA, BIANCA

MIRANDA, CHRISTINA
MIRELES, GABRIELA
MOLLNER, MARY
MORRIS, CARA
NORRIS, MARY
ORTUNO-DAVARI, DEWITT
PULLEN, JENNIFER
ROSTAWICKI, KRISTINE
VEGA, SUSAN
VIZCARRA, ADRIANA

Approve payment to the following certificated personnel, Brown Elementary School, Intensive Remediation, effective November 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed 96 hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-774-349-1110-1000-1130:

ALVARADO EVERETT, INEZ
APPIS, TAMMI
ATKINS, HOLLY
BALLESTER, MILAGROS
BATARSEH, SARAH
BOWEN, LORRAINE
BYTHER, TALIKA
CARRERA, MARIA
CONTRERAS, YESENIA
DE LA CRUZ, CHRISTINA
DEPASOPIL, PAMELA
DUARTE, MICHAEL
GREENFIELD, DESTINY
GUERRERO, YADIRA
(Continued)

HUERTA, CARLOS
LOPEZ, MARIA
LOPEZ-ALONSO, MONICA
MCNAIR, LISA
MEJIA, JOSEFINA
MONTPAS, ANGELA
MULLER, THOMAS
PAESTE, LUCILLE
PAULINO, KIM
POTTER, AMY
PRATO, PATRICIA
RICHARDSON, CHERYL
ROLLAND, BARBY
SANTANA RAZO, MONICA
(Continued)

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

GUTIERREZ, MARIA
HAWKINS, RODNEY

TRUJILLO, SANDRA
ZARAGOZA, JAEL

FERNANDEZ, VERONICA: Approve payment, Cajon High School, Tutoring, effective August 15, 2017 to June 1, 2018, not to exceed 10 hours per week, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-402-501-1110-1000-1130.

JOHNSON, KELLIE (replacing Yas-Meen West): Approve payment, Chavez Middle School, Math Department Chairperson, effective November 1, 2017 to June 30, 2018. Department Chairs at the middle school level are paid 1.5% of Column A, Step 2, of the Certificated Teachers Salary Schedule; account 01-0000-0-318-04D-1110-1000-1110.

LIGHT, JANET: Approve payment, College & Career Readiness, Work Based Learning, effective November 7, 2017 to June 30, 2018, not to exceed 82 hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-9070-0-768-331-1110-1000-1130.

KURTH, KATRINA: Approve payment, Curtis Middle School, Librarian Non-Mandatory Training, effective December 16, 2017 to December 17, 2017, not to exceed 16 hours, at the hourly rate of \$21.54; account 01-3010-0-304-501-0000-2420-1230.

Approve payment to the following certificated personnel, Curtis Middle School, Program Specialist Non-Mandatory Training, effective December 16, 2017 to December 17, 2017, not to exceed 16 hours each, at the hourly rate of \$21.54; account 01-3010-0-304-501-0000-2700-1930:

GAPP, SARAH

MATSALIA, VANEE

Approve payment to the following certificated personnel, Curtis Middle School, Counselor Non-Mandatory Training, effective December 16, 2017 to December 17, 2017, not to exceed 16 hours each, at the hourly rate of \$21.54; account 01-3010-0-304-501-0000-3110-1230:

HOLLEY, CYNTHIA

PARTIDA, MICHAEL

Approve payment to the following certificated personnel, Curtis Middle School, Program Facilitator Non-Mandatory Training, effective December 16, 2017 to December 17, 2017, not to exceed 16 hours each, at the hourly rate of \$21.54; account 01-3010-0-304-501-0000-2700-1930:

BAKER, DANITA
CLEMENTS, YESSELL

WOOD, JANETTA

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

Approve payment to the following certificated personnel, Curtis Middle School, Teacher Non-Mandatory Training, effective December 16, 2017 to December 17, 2017, not to exceed 16 hours each, at the hourly rate of \$21.54; account 01-3010-0-304-501-1110-1000-1130:

ADAMS, KEISHA
CASANOVA, BELINDA
HEWLETT, ALBERT
HOLLEY, ROBERT
MCINTYRE, DANIEL

MOLINA, STEPHANIE
NEIGHBOURS, LYNN
NELSON, CARA
PAINTER, TREG
PETRICCIONE, CHRISTOPHER

DE LA CRUZ, LORINDA: Approve payment, Elementary Instruction, enVision 2.0, effective September 23, 2017, not to exceed three (3) hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-920-501-1110-1000-1130.

USHER, GREGG: Approve payment, Elementary Instruction, Elementary Honor Choir Auditions, effective November 1, 2017, not to exceed 2.5 hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-700-433-0000-2100-1930.

USHER, GREGG: Approve payment, Elementary Instruction, Elementary Honor Band Auditions, effective November 4, 2017, not to exceed 7.5 hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-700-433-0000-2100-1930.

USHER, GREGG: Approve payment, Elementary Instruction, Elementary Honor Choir Auditions, effective October 28, 2017, not to exceed five (5) hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-700-433-0000-2700-1930.

USHER, GREGG: Approve payment, Elementary Instruction, Elementary Honor Band Auditions, effective November 7, 2017, not to exceed 1.5 hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-700-433-0000-2100-1930.

Approve payment to the following certificated personnel, Elementary Instruction, McGraw Hill Wonders K-6 Training, effective November 20, 2017, not to exceed six (6) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-920-501-0000-2700-1930:

DIEKMANN, TRACY
GORDON, ROSA

KLEIN, AMY

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

Approve payment to the following certificated personnel, Elementary Instruction, McGraw Hill Wonders K-6 Training, effective November 20, 2017, not to exceed six (6) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-920-501-1110-1000-1130:

ALONSO HOLDER, JULIANA	KOSTELECKY, DEBRA
BRETT, BEVERLY	LANNON, CHERYL
BROWN, DANYA	LAUER, JACQUELINE
CABILAO, ONIE	LEMUS, JODI
CAMAS, MARCELLA	LESKE, JESSICA
CAMAS, MARIA	LOPEZ, ELIZABETH
CARDENAS, MARIA	LOPEZ, STEPHANIE
CASTANON-QUIROZ, SANDRA	MCDONALD, YVONNE
COOK, ADRIENNE	NIEBLAS, KIMBERLY
COONEY, MELODY	OLUFSON, ALLISON
CORTES, SUSANA	ORTEGA, IVY
CRAWFORD, DANIELLE	PARKER, ALYCIA
CURTIS, BRIANNE	PEREZ, JEANETTE
EATON, MARTHA	PETERSON-FUNN, HOLLY
FLORES, ELIZABETH	PINON, ENRIQUETA
GARIBAY, MARILU	REYES, ELIZABETH
GILLEM, DEBORAH	SANCHEZ, CORINA
GRIFFIN, CAROL	URBINA GALINDO, PATRICIA
GUILLEN, KARLA	WATSON, JEANETTE
HERRIN, CANDY	WOLVERTON, RUTHIE

Approve payment to the following certificated personnel, Elementary Instruction, History/Social Science Leadership Meeting, effective October 26, 2017, not to exceed 5.5 hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-920-501-0000-2700-1930:

DURST, KATHRYN	DIEKMANN-ACUNA, TRACY
BECKER, CYNTHIA	TALAMANTES, TRACY

Approve payment for the following certificated personnel, Elementary Instruction, History/Social Science Leadership Meeting, effective October 26, 2017, not to exceed 5.5 hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-920-501-1110-1000-1130:

COOK, ADRIENNE	MILLER, CARRIE
KORDUS-JOHNSON, MARYSIA	RYAN, MIMI

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

Approve payment to the following certificated personnel, Elementary Instruction, Elementary Honor Choir Auditions, effective October 28, 2017, not to exceed five (5) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-700-433-1110-1000-1130:

BUNTIN, CARL
FROST, LAWRENCE
LEE, ROBERT
LOCKE, PAUL

LONDOT, BRYAN
MONTEMAYOR, TODD
PAREDES, SASHA
PRESLER, BERENIS

Approve payment to the following certificated personnel, Elementary Instruction, Elementary Honor Choir Auditions, effective November 1, 2017, not to exceed three (3) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-700-433-1110-1000-1130:

BUNTIN, CARL

HITCHINGS, AIMEE

Approve payment to the following certificated personnel, Elementary Instruction, Elementary Honor Band Auditions, effective November 4, 2017, not to exceed 7.5 hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-700-433-1110-1000-1130:

GOULD, JEFFREY
LOCKE, PAUL

PAREDES, SASHA
SCZUBLEWSKI, MARK

Approve payment to the following certificated personnel, Elementary Instruction, Educational Services Math Leadership Committee, effective September 25, 2017, not to exceed two (2) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-920-501-1110-1000-1130:

ANEGBE, CHARMANE
ARELLANO, CARMELITA
COOK, ADRIENNE
FELT, DALLAS
GILLESPIE, MARY
HOPKINS, TERESA

JOHNSON-SKEENS, CRISTY
MULLEN, JENIFER
MURAD, MARILYNN
RYAN, MIMI
STUFKOSKY, CORY

Approve payment to the following certificated personnel, Elementary Instruction, Educational Services Math Leadership Committee, effective September 25, 2017, not to exceed two (2) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-920-501-0000-2700-1930:

ALBA, MARIBEL
DURST, KATHRYN

KLEIN, AMY

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

Approve payment to the following certificated personnel, Elementary Instruction, enVision 2.0, effective September 23, 2017, not to exceed three (3) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-920-501-1110-1000-1130:

ARELLANO, CARMELITA	FIGUEROA, MARTHA
BELANGERI, KAYCIE	GANESHALINGAM, BHAVANI
BERNAL, ADRIANA	JACKSON, PATRICIA
BILLINGS, LYNN	LANNON, CHERYL
BROWN-TAYLOR, NADINE	LAWRENCE, LEFORT
BUERGLER, CHRISTINA	LOPEZ, MARIA
CAMAS, MARCELLA	MCCARTY, JUDY
CARNEY, KERRY	NILSEN, LEAH
CARROLL, KEVIN	PIERCE, FARAH
CLERISSE, SUZANNE	RASH, KERN
CORRAL CABRAL, JANETT	REED, JILL
COVARRUBIAS, DOLORES	SCHMIDT, AMY
DELACRUZ, CHRISTINA	TROUNG, ANNIE
DOYLE, ASHLEE	TRUJILLO, SANDRA
EATON, MARTHA	

Approve payment to the following certificated personnel, Elementary Instruction, Math Leadership Committee, effective November 13, 2017, not to exceed two (2) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-920-501-1110-1000-1130:

ARELLANO, CARMELITA	MANJARREZ, AMANDA
COOK, ADRIENNE	MULLEN, JENIFER
FELT, DALLAS	

Approve payment to the following certificated personnel, Elementary Instruction, Math Leadership Committee, effective November 13, 2017, not to exceed two (2) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-920-501-0000-2700-1930:

DIRKS, STEPHANIE	DURST, KATHRYN
------------------	----------------

Approve payment to the following certificated personnel, Elementary Instruction, Honor Band Auditions, effective November 7, 2017, not to exceed 1.5 hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-700-433-1110-1000-1130:

LOCKE, PAUL	PAREDES, SASHA
-------------	----------------

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

Approve payment to the following certificated personnel, Elementary Instruction, Honor Orchestra Auditions, effective November 4, 2017, not to exceed 8 hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-700-433-1110-1000-1130:

BUNTIN, CARL
LASSERRE, MICHAEL
LEE, ROBERT

LONDOT, BRYAN
MONTEMAYOR, TODD

Approve payment to the following certificated personnel, Elementary Instruction, Honor Orchestra Auditions, effective November 7, 2017, not to exceed 3 hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-700-433-1110-1000-1130:

FROST, LAWRENCE
LASSERRE, MICHAEL

LEE, ROBERT

Approve payment to the following certificated personnel, Elementary Instruction, Science Leadership Committee, effective November 14, 2017, not to exceed five (5) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-920-501-1110-1000-1130:

BOREN, ALBA
COOKE, ADRIENNE
CORTEZ, KATHLEEN
DAINKO, SUZANNE
DEHAAN, GABRIELLA
DULANEY, TAMARA
FITZSIMMONS, CARRIE
FRIAS-ALBA, TERESITA
HURST, FAITH
KORDUS-JOHNSON, MARYSIA

MCHENRY, DAWN
MILLER, CARRIE
MOYER, MARSHA
OKIYAMA, YOLANDA
PICKETT, LAURA
ROSS, TRACEY
RYAN, MIMI
SCHMIDT, JENNIFER
SINGLETON, BRITTANY
STOEFF, LILLIAN

BUYCO, VICTOR: Approve payment, Emmerton Elementary School, Intensive Remediation, effective October 20, 2017 to June 30, 2018, not to exceed 40 hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-774-349-0000-3110-1230.

Approve payment to the following certificated personnel, Emmerton Elementary School, Intensive Remediation, effective October 20, 2017 to June 30, 2018, not to exceed six (6) hours per day each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-774-349-0000-2700-1930:

BECKER, CYNTHIA
DIEKMANN, TRACY
GORDON, ROSA

KLEIN, AMY
MONDRAGON, PATRICIA

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

Approve payment to the following certificated personnel, Emmerton Elementary School, Intensive Remediation, effective October 20, 2017 to June 30, 2018, not to exceed six (6) hours per day each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-774-349-1110-1000-1130:

ANDERSON, SANDRA	MACIAS-WILLIAMS, ELAINE
BABBITT, JANA	MAO, ELISA
BAGWELL, KIMBERLY	PAINE, CHRISTOPHER
BRAVATTY, VELENNI	REYNA, ANNIE
BRUCE, PAMELA	RYBAK, DEBRA
CABILAO, ONIE	SANDERS, QUINN
FISHER, NANCY	SHEEHE, CYNTHIA
GRIFFIN, CAROL	VANDUSEN, CINDY
HERNANDEZ-GUZMAN, STEFANI	ZURCHER, SONYA
KARALUN, MICHAEL	

HERMOSILLO, ROSA: Approve payment, English Learner Programs, Bilingual Foundations/Academic Spanish Training, effective June 6, 2017, not to exceed six (6) hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-4203-0-778-544-1110-1000-1130.

NATION, DEBORAH: Approve payment, English Learner Programs, Skills Clinic, effective September 21, 2017, not to exceed two (2) hours, at the hourly rate of \$21.54; account 01-4203-0-778-544-1110-1000-1130.

PEIDRA, FIORELA: Approve payment, English Learner Programs, RAZ Training, effective October 26, 2017, not to exceed two (2) hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-4203-0-778-544-0000-2700-1930.

SOSA, ANNA: Approve payment, English Learner Programs, ELD Trainings, effective September 11, 2017 to September 29, 2017, not to exceed 27.5 hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0409-0-778-419-0000-2100-1930.

Approve payment to the following certificated personnel, English Learner Programs, Skills Clinic, effective October 26, 2017, not to exceed two (2) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-4203-0-778-544-1110-1000-1130:

BIRCH, JULIA	GUIZAR, MARTHA
COONEY, MELODY	JUAREZ, CELIA
DELACURZ, CHRISTINA	ROBBINS, CHRISTOPHER
GARIBAY, MARILU	ZAMORA, EDITH
GONZALEZ, REBECCA	

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

Approve payment to the following certificated personnel, English Learner Programs, RAZ Training, effective October 26, 2017, not to exceed two (2) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-4203-0-778-544-1110-1000-1130:

CHAN, ELTON
ELLISON, LAEL
FLORES, ELIZABETH
GRAHAM, LALA

HERMOSILLO, ROSA
HERRIN, MELISSA
SMITH, TRUDY
WILLIAMS, NANETTE

Approve payment to the following certificated personnel, English Learner Programs, RAZ Training, effective November 9, 2017, not to exceed two (2) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-4203-0-778-544-1110-1000-1130:

APPIS, TAMMI
AVALOS, AMY
DELACRUZ, CLAUDIA
GUZMAN, CLAUDIA

LEAPHART, ROSILAND
REYES, ELIZABETH
ROLLAND, BARBY

Approve payment to the following certificated personnel, English Learner Programs, Skills Clinic, effective October 19, 2017, not to exceed two (2) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-4203-0-778-544-1110-1000-1130:

COONEY, MELODY
LAUER, JACQUELINE
ROBBINS, CHRISTOPHER

RODRIGUEZ, ROSARIO
ZAMORA, EDITH

Approve payment to the following certificated personnel, English Learner Programs, Skills Clinic, effective October 24, 2017, not to exceed two (2) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-4203-0-778-544-1110-1000-1130:

COONEY, MELODY
DELACRUZ, CHRISTINA
GARCIA, SANDRA
HERNANDEZ, VIOLETA

HUNT, LAURA
INGRAM, TANYA
LUNA, FELICIA
ROBBINS, CHRISTOPHER

Approve payment to the following certificated personnel, English Learner Programs, Skills Clinic, effective October 12, 2017, not to exceed two (2) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-4203-0-778-544-1110-1000-1130:

FLORES, ELIZABETH
GARCIA, SANDRA

NIEBLAS, KIMBERLY
SANCHEZ, LISA

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

Approve payment to the following certificated personnel, Golden Valley Middle School, Lesson Design, effective October 30, 2017 to June 7, 2018, not to exceed ten (10) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-308-419-1110-1000-1130:

DEPUZO, MICHELLE	NYIVIH, DEWHANNE
ENGELGAU, REBECCA	PADILLA, ASHLEY
MARTINEZ, JEANNETTE	PRESTON, GAVIN
MARTINEZ, ROCKY	TURNER, JON

Approve payment to the following certificated personnel, Henry Elementary School, Grade Level Planning, effective June 11, 2018 to June 13, 2018, not to exceed 18 hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-198-501-1110-1000-1130:

AMBERSON, CAROLINE	MAYA, JENNIFER
BALCAZAR TENORIO, JEANNETTE	MURO, MARCELA
CARTER, CYNTHIA	NAPOLLES, DIEGO
CHANCE, CASSIE	PONCE, CHRISTINE
KWON, JEANETTE	ROMANO, KAREN
MACLEOD, CARLY	WINDOM, IRIS
MACIEL, CONSUELO	YOUNGLOVE, GINA

Approve payment to the following certificated personnel, Henry Elementary School, Intensive Remediation, effective November 27, 2017 to April 30, 2018, not to exceed six (6) hours per day each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-774-349-1110-1000-1130:

AMBERSON, CAROLINE	MAYA, JENNIFER
BALCAZAR TENORIO, JEANNETTE	MURO, MARCELA
CARTER, CYNTHIA	NAPOLLES, DIEGO
CHANCE, CASSIE	PONCE, CHRISTINE
KWON, JEANETTE	ROMANO, KAREN
MACLEOD, CARLY	WINDOM, IRIS
MACIEL, CONSUELO	YOUNGLOVE, GINA

Amend Board action dated September 19, 2017, to approve payment to the following certificated personnel, Highland Pacific Elementary School, Intensive Remediation, amend effective dates to September 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed 14 hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-128-501-1110-1000-1130:

GUSMAN, VICKI	LUNA, KAREN
---------------	-------------

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

Approve payment to the following certificated personnel, Hillside Elementary School, Tutoring, effective November 1, 2017 to June 7, 2018, not to exceed six (6) hours per day each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-774-349-1110-1000-1130:

BERENATO, DONNA	LUCIO, IRIS
BRETT, BEVERLY	MORAN, HAYDEE
COOK, ADRIENNE	MOYER, MARSHA
CROSS, BILLY	OCASIO, NICOLE
CROSSON, JASON	PALHEGYI, MARGARET
DOGERO, DIANA	PEREZ, JEANETTE
ENDSLEY, KELLI	PEREZ, MARIA
ENDSLEY TERESA	PETERSON, JESSICA
ERWIN, KAREN	POLONI, MARIA
ESCOBAR, REBECA	RUSS, TAKARA
GARCIA, LUCIA	SCHAFFER, AMANDA
GOSS, MARTIE	SCHAFFER, JASON
HAMILTON, DEBRA	SCHAFFER, KRISTI
HENRY, GAYLE	SCHROEDER, KRISTEN
HERNANDEZ, RAQUEL	SHREVE, HEIDI
LANDEROS, SILVIA	STEELE, JENNIFER
LOVELL, LARRY	TEMPLOS, VERONICA
LOWER, AMANDA	

CARABEZ, SARA: Amend Board action dated November 7, 2017, to delete extra duty, Human Resources Certificated, New Certificated Employee Orientation, effective November 20, 2017 to June 7, 2018, not to exceed six (6) hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-844-096-1110-1000-1130.

WICK, AINE: Approve payment, Human Resources – Certificated, Part Time Mentor/Induction Provider, effective July 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed 73 hours per assigned beginning teacher, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-884-456-1110-1000-1130.

Amend Board action dated November 7, 2017, to approve payment to the following certificated personnel, Human Resources Certificated, New Certificated Employee Orientation, effective November 20, 2017 or March 26, 2017, not to exceed one (1) day for six (6) hours each, at the hourly rate of \$29.13; corrected accounts as indicated:

<u>01-0000-0-844-096-0000-3120-1230</u>	
ALBA, CRYSTAL	CHERRY, JAIME
ALVAREZ, NICHOLE	HARPER AGARD, CLARISSA
CEJA, ADRIAN	
(Continued)	

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

01-0000-0-844-096-0000-3110-1230

ABRAMS, DIANE
FIFITA, MOUI

PARHAM, LINDSAY

01-0000-0-844-096-0000-3140-1230

GALLARDO, SHANDRA

LANGE, NICOLE

Approve payment to the following certificated personnel, Human Resources – Certificated, New Certificated Employee Orientation, effective November 20, 2017 or March 26, 2018, not to exceed six (6) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-844-096-1110-1000-1130:

IMBRIANI, TRISHA

URBINA GALINDO, PATRICIA

Approve payment to the following certificated personnel, Hunt Elementary School, Intensive Remediation, effective July 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed two (2) hours per day each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-774-349-1110-1000-1130:

AXE, CYNTHIA
BIDDLE, MARIA
BRADSHAW, REBECCA
BUTLER, MIRANDA
BYRD, PAMELA
CENTENO, LAURA
CROCKETT, JOELLE
FELT, DALLAS
FREELAND, JULIE
GUZMAN, MARIA
HARDEMAN, BLAKE
HERNANDEZ, AMANDA
HERRIN, KEIANA
HERRIN, MELISSA
HORTON, ERIN
HOSCH, HEIDI

HUDSON, HAZEL
LUX, JENNIFER
MILLER, ELIZABETH
MULVANEY, MARCIA
MUWWAKKIL, AURORA
O'CONNOR, LYNN
ORTEGA FLORES, NUBIA
RAMOS, DIANA
RUIZ, SYLVIA
SALAZAR, CHRISTINA
THEOTIG-THOMPSON, CARLYN
TIBBETTS, TIFFANY
VILLEGAS, PRISCILLA
WILLIAMS, NANETTE
ZOLONDEK, LAURA

GONZALEZ, GUILLERMO: Approve payment, Inland Career Education Center, Substitute Teacher, effective October 4, 2017 to June 30, 2018, at the hourly rate of \$45.27; account 11-6391-0-727-130-4110-1000-1130.

GUSMAN, TOBY: Approve payment, Inland Career Education Center, Substitute Teacher, effective November 15, 2017 to June 30, 2018, at the hourly rate of \$45.27; account 11-6391-0-721-130-4110-1000-1170.

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

Approve payment to the following certificated personnel, Marshall Elementary School, Tutoring, effective August 30, 2017 to June 3, 2018, not to exceed two (2) hours each per day, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-146-419-1110-1000-1130:

DOSWELL, QUINTON

ESTRADA, ELIZABETH

Approve payment to the following certificated personnel, Monterey Elementary School, Program Planning, effective November 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed four (4) hours per month each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-148-501-1110-1000-1130:

ALLEN, BEVERLY
BELANGERI, KAYCIE
CAEZ, SONIA
CAMAS, MARCELLA
DEHAAN, GABRIELLA
DEWEY, MICHAEL
ELTON, EDWARD
EVANS-CRAWFORD, KRISTI
FERGUSON, MICHELE
GARCIA, LORI
GILLEM, DEBOARH
HERNANDEZ, VIOLETA
HESLOP, TERESA

HUBBS, CARRIE
HUNT, LAURA
LANNON, CHERYL
LORENZANA, VIVIANNE
MURAD, MARILYNN
RASH, KERN
RIVERA, GRACIELA
ROBLES-MORA, LYANNE
ROSS, KEISHA
SOLTERO, CATHY
WALL, CORINNE
WEGNER, JUDITH

Approve payment to the following certificated personnel, Mt. Vernon Elementary School, Student Support, effective November 1, 2017 to June 7, 2018, not to exceed six (6) hours per day each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-774-349-1110-1000-1130:

ABBOTT, PHILIP
BIETZ, KENNETH
BLACK, STACIE
BRASS, SEAN
CARLOS, CELESTE
CULBERT, KAREN
HALES-ENTZMINGER, LAURA
HALL, CINDY
HALLBERG, LISA
HARRIS, KEISHA
HOLODNICK, JULIE
LOPEZ, JAMEY

MARTINEZ-TRUJILLO, VERONICA
MENDOZA, ALICIA
MORAN, JODI
MUNOZ, STEPHANE
PESONS, ALICE
RAMIREZ-DON, MONICA
ROYBAL, KAREN
SLANINA, CHRISTIE
TANNER, CASSANDRA
TODD, DENISE
VANG, ANDREA
VELAZQUEZ, LETICIA

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

Approve payment to the following certificated personnel, North Verdemont Elementary School, Intensive Remediation, effective November 1, 2017 to June 8, 2018, not to exceed 50 hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-158-419-1110-1000-1130:

CORNETT, BONNIE
CRAWFORD, DANIELLE
GILLESPIE, MARY

HILL, RONDA
PETERSON, MICHAEL
SASSAMAN, SANDRA

Approve payment to the following certificated personnel, North Verdemont Elementary School, Intensive Remediation, effective November 1, 2017 to May 31, 2018, not to exceed one (1) hour per day each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-774-349-1110-1000-1130:

BARKDOLL, SUSAN
BAZAES, DONNA
BEBOUT, DAWN
BERNIER-STIERINGER, ROBIN
BRADSHAW, REBECCA
BRINKERHOFF, AMY
CAGULADA, KAREN
CLEMENS, TIMOTHY
CORNETT, BONNIE
CRAWFORD, DANIELLE
DAWSON, BARBARA
DUPLISSIS, AMIE
DURKIEWICZ, LORY
GILLESPIE, MARY

GRIESSBACH, SANDRA
HANSON, KATHARINE
HILL, RONDA
LARRY, MARK
LILLARD, JO DEE
MUGA, JOHNNY
MULLER, PATRIZIA
PARIYANI, TALIN
PETERSON, MICHAEL
RIGHTNAR, TRISTAN
SAMSON, MARY
SASSAMAN, SANDRA
THOMPSON, KENNA

CASSADY, SEAN (replacing Janet Evans): Approve payment, Paakuma' K-8 School, English Department Chairperson, effective November 1, 2017 to June 30, 2018. Department Chairs at the middle school level are paid 1.5% of Column A, Step 2, of the Certificated Teachers Salary Schedule; account 01-0000-0-324-04D-1110-1000-1110.

HAMMER, JOANN: Approve payment, Paakuma' K-8 School, Tutoring, effective October 10, 2017 to June 30, 2018, not to exceed six (6) hours per day, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-324-419-1110-1000-1130.

Approve payment to the following certificated personnel, Pacific High School, Extra Class, effective January 8, 2018 to June 7, 2018, not to exceed one (1) hours per day each, at the hourly rate of \$31.67; account 01-0000-0-404-419-1110-1000-1130:

BILLINGS, MARK
(Continued)

GUY, KAREN
(Continued)

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

COX, DONALD
GENTRY, MATTHEW

HARWORTH, ERIC
WELLIVER, CAROLYN

Approve payment to the following certificated personnel, Pacific High School, APEX Extra Class, effective January 8, 2018 to June 7, 2018, not to exceed 40 hours each, at the hourly rate of \$31.67; account 01-0000-0-404-419-1110-1000-1130:

CASKEY, PAULA
GARCIA, CANDELARIA
HARWORTH, ERIC
HITE, THOMAS

KOHLER, CHRISTOPHER
RAMEY, RYAN
STEWART, HOPE

LLAMAS, PEDRO: Approve payment, Richardson PREP HI, Student Support/Supervision Teen Music Workshop Event, effective December 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed 172 hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0414-0-312-419-1110-1000-1130.

Approve payment to the following certificated personnel, Richardson PREP HI, Internal Substitute Coverage, after the second time, effective December 1, 2017 to June 7, 2018, at the hourly rate of \$27.95; account 01-0000-0-312-04D-1110-1000-1130:

ARCE, GUSTAVO
BARTA, DEBOARH
CURWEN, H. D'ARCY
DAILY, GARRISON
DE VOE, MARY ANN
DEETZ, MICHAEL
DIETRICH, PATRICE
DONDALSKI, JENNIFER
DOUSSETT, JULIE
ELLIS, JACK
HO, WINGCHIU
JIMENEZ, HEBER
JOLLIFF, T. ALLEN

KELLEHER, MEGAN
LLAMAS, PEDRO
LOPEZ, CHRISTOPHER
MARTIN, KIRSTYN
MEJIA, MARIA
RYKER, RYAN
SALAZAR, YANIRA
TETLOCK, CHARLES
TETLOCK, JOANN
TETLOCK, PAMELA
THOMPSON, MERI DAWN
YOUNGBERG, KRISTIN

Approve payment to the following certificated personnel, Rodriguez PREP Academy, Team Leaders, effective July 1, 2017 to June 30, 2018. Team Leaders at the middle school level are paid 1.5% of Column A, Step 2, of the Certificated Teachers Salary Schedule; account 01-0000-0-322-04D-1110-1000-1110:

BATTAGLIONE, DEBRA
DIAZ, YOLANDA

KRUK, GERALDINE
REZENDES-HERRICK, JOHN

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

COONEY, MELODY: Approve payment, Roosevelt Elementary School, Intensive Remediation, effective October 16, 2017 to April 30, 2018, not to exceed 100 hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-174-501-1110-1000-1130.

SABOGAL, CATHERINE: Approve payment, Roosevelt Elementary School, Program Planning, effective October 16, 2017 to April 30, 2018, not to exceed 60 hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-174-501-1110-1000-1130.

Approve payment to the following certificated personnel, Roosevelt Elementary School, Leadership Team, effective November 20, 2017 to June 7, 2018, not to exceed 10 hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-174-501-1110-1000-1130:

BORG, KELLY
CAZARES, SINDIA
CHEN, SUSAN
DEL RIO, MARIA

DUBOIS, DIANE
ELSTON, ALEXANDRA
PEREZ, GINA

Approve payment to the following certificated personnel, Salinas Elementary School, Intensive Remediation, effective December 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed six (6) hours per day each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-774-349-1110-1000-1130:

BENSON, ROXANNE
BESHEARS, WILLIAM
BROWN, SERA
CARROLL, KEVIN
CHEGROUNE, MARY
DOYLE, TERRENCE
DUFF, BRIAN
ERICKSON-HERNANDEZ, KATIE
ISAI, JENNIFER
LIGHT, LARRY
MEJIA, NANCY
MENDEZ, PHUNG

MORTON, CAROLYN
MULLEN, JENIFER
NIELSON, KELLY
PRATER, MARY
RANDALL, MARIE
SCOTT, TONYA
SNYDER, JENNIFER
TOR, MOLLY
WILLIAMS, CHRISTINE
WOLVERTON, RUTHIE
ZUBAK, BRIAN

LACHAUSSE, AUDRA: Approve payment, San Andreas High School, Extra Class, effective October 30, 2017 to December 14, 2017, not to exceed one (1) hour per day, at the hourly rate of \$31.67; account 01-3010-0-502-501-1110-1000-1130.

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

Approve payment to the following certificated personnel, San Andreas High School, Extra Class, effective October 30, 2017 to December 14, 2017, not to exceed one (1) hour per day each, at the hourly rate of \$31.67; account 01-3010-0-502-501-1110-1000-1130:

GUTIERREZ, AUNDREA

HARRINGTON, MARK

CASSILLAS, YESENIA: Approve payment, Secondary Education, Math Leadership Committee, effective September 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed 16 hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-768-403-0000-2100-1930.

HERNANDEZ, CARLA: Approve payment, Secondary Education, Math Leadership Committee, effective September 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed 16 hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-768-403-1110-1000-1130.

NYIVIH, DEWHANNE: Approve payment, Secondary Education, History PLC, effective July 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed six (6) hours per day for 20 hours total, at the hourly rate of \$29.13; 01-3010-0-920-501-1110-1000-1130.

SANCHEZ, DOMINIQUE: Approve payment, Secondary Education, Lesson Design, effective August 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed 30 hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-879-328-1110-1000-1130.

SOTO, ALAN: Approve payment, Secondary Education, Science PLC, effective August 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed 50 hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-4035-0-789-541-1110-1000-1130.

WILLEMSE, BRIAN: Approve payment, Secondary Education, Lesson Design, effective July 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed six (6) hours per day for 72 hours total, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-920-501-1110-1000-1130.

Approve ten (10) additional days, at the indicated per diem rate of pay, Secondary Education, Professional Assignment, effective July 1, 2017 to June 30, 2018; account 01-3010-0-920-501-0000-2100-1930:

ALLISON, JENNIFER
CASTRO, KRISTY
KATYAL, SABRINA

LEWIS, MARCIA
PEREZ, KRISTINA
TELLYER, DAVID

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

Approve \$200.00 stipend payment, to each of the following certificated personnel, Secondary Education, EL Math Workshop, effective July 24, 2017 to July 28, 2017; account 01-0000-0-768-403-1110-1000-1130:

AVILA, LEYLA
BONN, TAMARA
CASILLAS, YESENIA
GARCIA, CANDELARIA
GOMEZ, JOSE

KADING, TRICIA
MAIER, MICHAEL
MILLIGAN, OLIVIA
NOLASCO, JESUS
WILLIAMS, NATIVIDAD

Approve payment to the following certificated personnel, Secondary Education, Math Leadership Committee, effective September 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed six (6) hours per day for 16 hours total each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-768-403-1110-1000-1130:

DAVIS, THERESA
GARCIA, CANDELARIA
GREENFIELD, JUDITH

MOLINA, STEPHANIE
SUGIRTHARAJ, SHANTHI

Approve payment to the following certificated personnel, Secondary Education, Math Leadership Committee, effective September 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed six (6) hours per day for 16 hours total each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-768-403-0000-2100-1930:

CASILLAS, YESENIA

HERNANDEZ, CARLA

BROOKS, JULIE (replacing Keziah Green): Amend Board action dated October 3, 2017, to approve payment, Shandin Hills Middle School, Team Leader, effective November 6, 2017 to June 30, 2018. Team Leaders at the middle school level are paid 1.5% of Column A, Step 2, of the Certificated Teachers Salary Schedule; account 01-0000-0-316-04D-1110-1000-1110.

KHALED, GENA: Approve payment, Shandin Hills Middle School, Program Planning, effective November 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed 48 hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-316-501-1110-1000-1130.

SAENZ, PEDRO: Amend Board action dated October 3, 2017, to approve payment, Shandin Hills Middle School, Math Department Chairperson, correct effective dates to July 1, 2017 to December 1, 2017. Department Chairs at the middle school level are paid 1.5% of Column A, Step 2, of the Certificated Teachers Salary Schedule; account 01-0000-0-316-04D-1110-1000-1110.

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

Approve payment to the following certificated personnel, Shandin Hills Middle School, Program Planning, effective October 1, 2017 to January 1, 2018, not to exceed four (4) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-316-501-1110-1000-1130:

AGUILAR, BEATRIZ
ALEXANDER, AIMIE
AVILA, CARINA
BLUHM, DENNIS
BOYD, STEPHANIE
BROOKS, JULIE
BURTON, ALEX
CONAG, JESSICA
FAKHOURY, RAWAN
GIBBS, KLEYNIN
GRAY, KRYSTAL
GREEN, KEZIAH
GREWAL, KANWALJIT
HEINS, ROBERT
JILBERT, LAUREN
KHALED, GENA
LADIPO, LADAPO
LOPEZ, STEPHANIE

LUNA, CHRISMA
MAHAKIAN, LEAH
MINERO, THERESA
NAVARRO, HELIO
ORTEGA, ANEL
OSTEEN, CATRINA
PENA, VERONICA
REA, ANN
ROYER, TODD
SMITH, KELSEY
SMITH, NANCY
SWAIM, KERI
TREEN, ROBERT
WALLACE, AMBER
WASHBURN, JOHN
WELCH, RODNEY
WESTOVER, SARAH

Approve payment to the following certificated personnel, Shandin Hills Middle School, tutoring, effective November 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed six (6) hours per day each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0441-0-316-243-1110-1000-1130:

AGUILAR, BEATRIZ
ALEXANDER, AIMIE
ALLO, JENNIFER
AVILA, CARINA
BOYD, STEPHANIE
BROOKS, JULIE
BURTON, ALEX
FAKHOURY, RAWAN
GIBBS, KLEYNIN
GRAY, KRYSTAL
GREEN, KEZIAH
GREWAL, KANWALJIT
HEINS, ROBERT
JILBERT, LAUREN
(Continued)

MINERO, THERESA
NAVARRO, HELIO
NIEWOEHNER, TERI
OSTEEN, CATRINA
PENA, VERONICA
REA, ANN
RONDHOLZ, DAWN
ROYER, TODD
SAENZ, PEDRO
SMITH, KELSEY
SMITH, NANCY
SWAIM, KERI
TREEN, ROBERT
TRENT, JENNY
(Continued)

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

KHALED, GENA
LADIPO, LADAPO
LOPEZ, STEPHANIE
LUNA, CHRISMA
MAHAKIAN, LEAH

WALLACE, AMBER
WASHBURN, JOHN
WELCH, RODNEY
WESTOVER, SARAH

MELLOR, JOLENE: Approve payment, Special Education, CPI Training, effective November 20, 2017 to November 21, 2017, not to exceed 12 hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-6500-0-878-802-5770-1110-1130.

Approve payment to the following certificated personnel, Special Education, CPI Refresher Training, effective November 20, 2017, not to exceed six (6) hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-6500-0-878-802-5770-1110-1130:

BROADWAY, BRENDA
BURRIES, ERNEST
FIGUEROA, MARTHA

RHODES, KATHLEEN
SHAWHAN, ERIN

Approve payment to the following certificated personnel, Special Education, Home & Hospital Teacher, effective October 1, 2017 to June 30, 2018, not to exceed 500 hours each, at the hourly rate of \$31.67; account 01-6500-0-878-802-5770-1190-1130:

GUY, KAREN

POLTE, DEREK

HOLLEY, ROBERT: Approve payment, Student Services, School Climate & Culture Training, effective October 27, 2017 to June 30, 2018, not to exceed 120 hours, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-920-501-1110-1000-1130.

Approve payment to the following certificated personnel, Student Services, School Climate & Culture Training, effective October 27, 2017 to June 30, 2018, not to exceed 120 hours each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-3010-0-920-501-0000-3110-1230:

CASTRO, TANYA

DOWLING, VALENTINA

Approve payment to the following certificated personnel, Student Services, Alternative Programs Internal Substitute Coverage, after the second time, effective September 1, 2017 to June 30, 2018, at the hourly rate of \$27.95; account 01-0000-0-508-141-3550-1000-1130:

BRUDER, RALEEN
ECK, BARBARA
MAPES, MELISSA

MCGARRAH, JOLENE
RUFFOLO, MIKE

Certificated Personnel Report
December 5, 2017

Approve payment to the following certificated personnel, Wilson Elementary School, Intensive Remediation, effective November 1, 2017 to June 7, 2018, not to exceed four (4) hours per week each, at the hourly rate of \$29.13; account 01-0000-0-774-349-1110-1000-1130:

ALAS, MARISELA	LUNA, DANIELLE
ARNOLD, XUAN	MENDOZA, AMY
BENJAMIN, DESTINY	MESONES, AL
CABRERA, VERONICA	NGO, STASIE
CHAVEZ, LAURA	NOTT, SHARI
CRAGGS, JANNIS	OWENS, SANDRA
DODDS, VICKY	PALCHAK, EMILY
FISH, AMY	PASTORA, MARVIN
GOEBEL, KRISTEN	PEDROZA, LILLIAN
GRAY, ROBIN	REMILLARD, LISA
HAMILTON, RUSEY	SIEGENTHALER, BRIDGET
HANIFAN, JODIE	TONN, SIERRA
HERNANDEZ, ANA	WYLIE, NAOMI
LONEY, CASSANDRA	

CERTIFICATED COACHES

Approve the appointment of the following certificated coaches for the 2017-2018 school year at the individual amount of the Certificated Agreement Extra-Duty Pay Schedule accounts as listed:

<u>ARROWVIEW MIDDLE SCHOOL</u>	<u>01-0000-0-1110-1000-1180-302-04D</u>	
RUFF, ROBERT: Instrumental Director		\$2,074.00
<u>GOLDEN VALLEY MIDDLE SCHOOL</u>	<u>01-0000-0-1110-1000-1180-308-04D</u>	
LICON, TRACY: Yearbook		\$2,246.00
<u>ARROYO VALLEY HIGH SCHOOL</u>	<u>01-0000-0-1110-1000-1180-410-05D</u>	
ALATORRE, MIGUEL: Head Soccer Coach		\$4,035.00
CARILLO, HECTOR: Asst. Soccer Coach		2,923.00
DUFOUR, DENNIS: Asst. Basketball Coach		2,923.00
LIMON, STEPHANIE: Asst. Soccer Coach		2,923.00
MASON, BRANDON: Head Basketball Coach		4,035.00
PENA, MOISES: Asst. Soccer Coach		2,923.00
STEWART, DEMETRIUS: Asst. Basketball Coach		2,923.00
WILSHIRE, RICHARD: Head Soccer Coach		4,035.00
(Continued)		

Certificated Personnel Report
 December 5, 2017

<u>SAN GORGONIO HIGH SCHOOL</u>	<u>01-0000-0-1110-1000-1180-408-05D</u>
GUTSCHER, ROY: Head Wrestling Coach	\$4,035.00
KAHLER, PATRICK: Asst. Tennis Coach	2,923.00
KNARREBORG, RITA: Asst. Water Polo Coach	2,923.00

<u>SAN GORGONIO HIGH SCHOOL</u>	<u>01-0000-0-1110-1000-1180-408-203</u>
KNARREBORG, RITA: Asst. Water Polo Coach	\$2,923.00

<u>VISUAL PERFORMING ARTS</u>	<u>01-0000-0-1110-1000-1130-100-03D</u>
BUNTIN, CARL: Instrumental Director	\$1,665.00
FROST, LAWRENCE: Instrumental Director	1,665.00
GOULD, JEFFREY: Instrumental Director	1,665.00
LASSERRE, MICHAEL: Instrumental Director	1,665.00
LOCKE, PAUL: Instrumental Director	1,665.00
LONDOT, BRYAN: Instrumental Director	1,665.00
MONTEMAYER, TODD: Instrumental Director	1,665.00
PAREDES, SASHA: Instrumental Director	1,665.00
PRESLER, BERENIS: Instrumental Director	1,665.00

CERTIFICATED SUBSTITUTES

Approve payment to the following certificated substitute teachers for the 2017-2018 school year, at the established daily rate of \$142.14:

- | | |
|----------------------|------------------------|
| BASANI, RICCARDO | KOWELL MORRIS, SUSAN |
| CACHO, CALEB | MULVANEY, TRICIA |
| CARABEZ, SARA | PORRAZ, APRALE |
| COOLEY, KIMBERLY | RAMIREZ-GARCIA, OSCAR |
| CROOM, NICHOLAS | RODRIGUEZ-GOMEZ, CESAR |
| FRACCHIOLLA, HEATHER | RUEDA, JULIA |
| FRIAS, MAYRA | SWOBODA, COURTNEY |
| GONZALES, CRISTINA | VELASCO, YOANA |
| GRANADOS, MARIELA | VICTORIA, ANTHONY |
| KONTRA, RICHARD | |

Approve payment to the following certificated substitute teachers for the 2017-2018 school year, at the established daily rate of \$167.88:

- | | |
|---------------------|-------------------|
| GARCIA, RONALD | MCQUEEN, PATRICIA |
| HUTZLEY III, CURTIS | |

LEAVE OF ABSENCE
CERTIFICATED

OTHER LEAVE
Child Bonding AB375

DERAS, SCARLETTE
Teacher
Cajon High School

Beginning November 6, 2017
and continuing through
November 17, 2017

AB2393

ACOSTA-JOHNSON, JESSICA
Teacher
Lincoln Elementary School

Beginning November 6, 2017
and continuing through
December 1, 2017

HOLCOMB, BRITTANY
Teacher
Curtis Middle School

Beginning December 7, 2017
and continuing through
February 13, 2018

PINEDO, HOUNG
Teacher
Del Vallejo Middle School

Beginning January 8, 2018
and continuing through
February 5, 2018

ROCHA, MARIO
Teacher
Pacific High School

Beginning January 8, 2018
and continuing through
January 19, 2018

CLASSIFIED

PERSONNEL RECOMMENDATIONS

BE IT RESOLVED that the Board of Education approves the following classified personnel actions. These are in accordance with Board adopted rules and regulations and the District's Affirmative Action Policy. The assignment is current and the Administration reserves the right to reassign employees to other locations according to existing agreement and procedures.

EMPLOYMENT

Approve the employment of the following:

ADAMS, RENISHA: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective November 6, 2017 through August 1, 2018.

AGUILAR-TOSCANO, MOISES: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 24, 2017 through August 1, 2018.

ALCARAZ-REYES, ANTHONY: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 24, 2017 through August 1, 2018.

ALE, TOSO: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective November 1, 2017 through August 1, 2018.

ALEXANDER, MELLANIE: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 24, 2017 through August 1, 2018.

ALVARADO, STEPHANIE: Student Intern, Golden Valley, \$10.50 per hour, effective November 7, 2017 through June 30, 2018.

ALVAREZ, MELISSA: Student Intern, School Linked Services-WHAA, \$10.50 per hour, effective October 23, 2017 through June 30, 2018.

AMARO, MING: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 24, 2017 through August 1, 2018.

ANAYA, GABRIELA: Substitute Recreation Aide, Kendall, \$10.54 per hour, effective October 25, 2017.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

ARELLANO, YESSENIA: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 19, 2017 through August 1, 2018.

ARGULLES, CHRISTIAN: Student Intern, Cajon, \$10.50 per hour, effective October 19, 2017 through June 30, 2018.

ATUNEZ DE MONTALVO, WENDY: Recreation Aide, Lankershim, 3 hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective November 14, 2017.

BILL, NADINE: Recreation Aide, Lankershim, 3 hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective November 14, 2017.

BRAVO, RAQUEL: Substitute Education Assistant III/SI, Limited Term, \$16.07 per hour, effective October 31, 2017 through June 30, 2018.

BRICENO-HERNANDEZ, STEVAN: Student Intern, Wong, \$10.50 per hour, effective October 26, 2017 through June 30, 2018.

CAMACHO, IRENE: Recreation Aide, Lytle Creek, 2 ½ hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective October 26, 2017.

CARVER, RICHARD: Custodian I, Holcomb, salary range 32, step 1, 8 hours, 10 months, \$16.07 per hour, effective November 27, 2017.

CHAVEZ, ELIZABETH: Education Assistant III/SI, Harmon, salary range 32, step 1, 6 hours, 9 months, \$16.07 per hour, effective November 8, 2017.

CLARK-ADAMS, NATASHA: Substitute Recreation Aide, Palm, \$10.54 per hour, effective October 25, 2017.

COATS, GREGORY: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 27, 2017 through August 1, 2018.

COFFIN, BRIAN: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective November 1, 2017 through August 1, 2018.

CONTRERAS, VICTORIA, Student Intern, Wong, \$10.50 per hour, effective October 26, 2017 through June 30, 2018.

CORTEZ, IXAYAC: Substitute Recreation Aide, Monterey, \$10.54 per hour, effective October 25, 2017.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

DEARMAN, ASIA: Substitute Recreation Aide, Hunt, \$10.54 per hour, effective November 3, 2017.

DELATORRE, FRANCES: Recreation Aide, Del Rosa, 3 hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective November 1, 2017.

DILLON, ANN MARIE: Student Intern, Richardson, \$10.50 per hour, effective October 16, 2017 through June 30, 2018.

DUENEZ, ALBERT: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 24, 2017 through August 1, 2018.

EDMOND, DEVIN: Recreation Aide, Del Rosa, 3 hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective October 25, 2017.

ESTRELLA, JULIET: Student Intern, Richardson, \$10.50 per hour, effective October 26, 2017 through June 30, 2018.

EVANGELISTA, ALICIA: Substitute Recreation Aide, Kimbark, \$10.54 per hour, effective October 24, 2017.

FILIPPINI, ILENE: Substitute Recreation Aide, Hunt, \$10.54 per hour, effective October 23, 2017.

FLORES, MICHAEL: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 25, 2017 through August 1, 2018.

FORSYTHE, ERYN: Morning Duty Aide, Alessandro, 1 hour, 9 months, \$10.54 per hour, effective October 25, 2017.

GARCIA, DIEGO: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective November 2, 2017 through August 1, 2018.

GARCIA, ROBERTO: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 31, 2017 through March 17, 2020.

GARCILAZO, IRENE: Recreation Aide, Henry, 3 hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective October 26, 2017.

GARCILAZO, NADINE: Recreation Aide, Henry, 3 hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective October 26, 2017.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

GARIBALDI, ADRIANNA: Substitute Bilingual Secretary II, Limited Term, \$20.35 per hour, effective November 13, 2017 through June 30, 2018.

GIGLIO, FRANK: Student Intern, English Learners, \$10.50 per hour, effective October 3, 2017 through June 30, 2018.

GOMEZ, DIANA: Education Assistant III/SI, Shandin Hills, salary range 32, step 1, 6 hours, 9 months, \$16.07 per hour, effective November 8, 2017.

GUAJARDO MUNIVE, PERLA: Student Intern, English Learners, \$10.50 per hour, effective November 7, 2017 through June 30, 2018.

HERNANDEZ, DAISY: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 24, 2017 through August 1, 2018.

HOLGUIN, RUTH: Substitute Cafeteria Worker, Limited Term, \$12.96 per hour, effective November 6, 2017 through June 30, 2018.

IRVING, BRANDON: Substitute Education Assistant III/SI, Limited Term, \$16.07 per hour, effective November 6, 2017 through June 30, 2018.

JASSO, IGNACIA: Instructional Assistant/SDC, Arroyo Valley, salary range 32, step 1, 6 hours, 9 months, \$16.07 per hour, effective November 8, 2017.

JIMENEZ, DANIEL: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 24, 2017 through August 1, 2018.

JOHNSON, JOSHUA: Student Intern, Printing Services, \$10.50 per hour, effective October 16, 2017 through June 30, 2018.

JOHNSON, LORETTA: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 23, 2017 through April 14, 2021.

JOHNSON, SHEVON: Substitute Instructional Aide, Limited Term, \$14.01 per hour, effective October 31, 2017 through June 30, 2018.

JONES II, DENNIS: Student Cafeteria Worker, Nutrition Services, \$10.50 per hour, effective November 6, 2017 through December 31, 2017.

LEYVA, ANDRE: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 24, 2017 through August 1, 2018.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

LIMA, TANIA: Student Intern, San Bernardino, \$10.50 per hour, effective October 16, 2017 through June 30, 2018.

LLANOS, DANIEL: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 19, 2017 through August 1, 2018.

LOPEZ, JESSICA: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 20, 2017 through August 1, 2018.

LUNTSFORD, ANNA: Substitute Custodian, Provisional, \$12.65 per hour, effective November 7, 2017 through June 30, 2018.

MADRIGAL, JASON: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 24, 2017 through August 1, 2018.

MARTINEZ, CACHUA, ANDREA: Substitute Instructional Aide, Limited Term, \$14.01 per hour, effective November 13, 2017 through June 30, 2018.

MAUL, JEREMY: Substitute Recreation Aide, Hunt, \$10.54 per hour, effective October 31, 2017.

MEJIA, NOLBERTO: Substitute Custodian, Provisional, \$12.65 per hour, effective November 7, 2017 through June 30, 2018.

MENDIETA GONZALES, BRANDON: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective November 1, 2017 through August 1, 2018.

MERRILL, STEVEN: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective November 6, 2017 through August 1, 2018.

MITCHELL, EDWIN: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective November 1, 2017 through August 1, 2018.

MONTES, EZMERALDA: Student Intern, Career Education, \$10.50 per hour, effective November 1, 2017 through June 30, 2018.

MORENO APARICIO, MARIO: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective November 8, 2017 through September 16, 2021.

MUNZON, KARINA: Recreation Aide, Gomez, 3 hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective November 1, 2017.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

NUNEZ, ROSA: Recreation Aide, Mt. Vernon, 1 hour, 9 months, \$10.54 per hour, effective November 6, 2017.

ORTEGA, LESLIE: Student Intern, Pacific, \$10.50 per hour, effective November 1, 2017 through June 30, 2018.

PAREDES, LESBIA: Substitute Recreation Aide, Hunt, \$10.54 per hour, effective October 25, 2017.

PEREZ, ALEXIS: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective November 6, 2017 through August 1, 2018.

PINA, JAZMIN: Student Intern, English Learners, \$10.50 per hour, effective November 1, 2017 through June 30, 2018.

QUESADA, ALEXANDER: Substitute Cafeteria Worker, Limited Term, \$12.96 per hour, effective October 23, 2017 through June 30, 2018.

RAMOS, BRANDIE: Student Intern, Golden Valley, \$10.50 per hour, effective October 23, 2017 through June 30, 2018.

RIVERA, RAEANNA: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective November 1, 2017 through August 1, 2018.

RODRIGUEZ, JULISA: Student Intern, Serrano, \$10.50 per hour, effective October 23, 2017 through June 30, 2018.

ROSALES, ADRIAN: Student Intern, Pacific, \$10.50 per hour, effective October 30, 2017 through June 30, 2018.

RUELAS, ERLINDA: Substitute Recreation Aide, Davidson, \$10.54 per hour, effective November 14, 2017.

RUIZ, NICHOLAS: Microcomputer Specialist I/PC, Shandin Hills, salary range 40A, step 1, 8 hours, 10 months, \$22.44 per hour, effective October 30, 2017.

RUIZ, VICTORIA: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective November 1, 2017 through August 1, 2018.

SANCHEZ, KIMBERLY: Student Intern, GATE, \$10.50 per hour, effective October 23, 2017 through June 30, 2018.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

STUART, SAMANTHA: Student Cafeteria Worker, Nutrition Services, \$10.50 per hour, effective October 25, 2017 through December 31, 2017.

TAYLOR, MAURSHEL: Substitute Education Assistant III/SI, Limited Term, \$16.07 per hour, effective November 6, 2017 through June 30, 2018.

TORRES, JOSE: Substitute Custodian, Provisional, \$12.65 per hour, effective November 7, 2017 through June 30, 2018.

TORRES SEVILLA, JOEL: Instructional Tutor-LH/PH, Curtis, salary range 34A, step 1, 6 hours, 9 months, \$17.73 per hour, effective December 15, 2017.

TREJO, JANET: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective November 6, 2017 through August 1, 2018.

URIBE, GABRIEL: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 23, 2017 through October 9, 2021.

VALENCIA ALDANA, DIANA: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 25, 2017 through August 1, 2018.

VARELA, JACQUELINE: Bilingual Clerk I, Anderson, salary range 30A, step 1, 6 hours, 9 months, \$15.73 per hour, effective November 2, 2017.

VARGAS LOPEZ, ARGEMIRO: Substitute Custodian, Provisional, \$12.65 per hour, effective November 7, 2017 through June 30, 2018.

VAZQUEZ, MICHELLE: Student Intern, Rio Vista, \$10.50 per hour, effective October 26, 2017 through June 10, 2018.

VIRGEN, JONATHAN: Student Intern, Preschool Central, \$10.50 per hour, effective October 30, 2017 through June 30, 2018.

WALTERS, PAUL: Substitute Custodian, Provisional, \$12.65 per hour, effective November 7, 2017 through June 30, 2018.

WERNER, JANICE: Substitute Cafeteria Worker, Limited Term, \$12.96 per hour, effective November 6, 2017 through June 30, 2018.

WEST, MARSHA: Substitute Custodian, Provisional, \$12.65 per hour, effective November 7, 2017 through June 30, 2018.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

YEPES, FRANCISCO: Substitute Education Assistant III/SI, Limited Term, \$16.07 per hour, effective October 31, 2017 through June 30, 2018.

ZAMBRANO, ARLEEN: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 19, 2017 through August 1, 2018.

ZAMORA, JOSSY: Education Assistant III/SI, Barton, salary range 32, step 1, 6 hours, 9 months, \$16.07 per hour, effective November 8, 2017.

Approve the promotion of the following:

ALCALA-RAMIREZ, KATHY: Curriculum Materials Clerk, Roosevelt, salary range 33, step 3, 6 hours, 10 months, \$18.09 per hour, to Senior Clerk, Maintenance & Operations, salary range 35A, step 2, 8 hours, 12 months, \$19.19 per hour, effective November 13, 2017.

FERGUSON, SANDRA: Accounts Payable Technician, Accounting Services, salary range 36A, step 6A1, 8 hours, 12 months, \$23.91 per hour, to School Accounting Technician II, San Bernardino, salary range 38A, step 5A1, 8 hours, 12 months, \$24.87 per hour, effective November 27, 2017.

FOREMAN, ROSHUNDA: Cafeteria Worker, Indian Springs, salary range 26A, step 3, 4 hours, 9 months, \$14.01 per hour, to Serving Kitchen Operator, Nutrition Services, salary range 29, step 2, 6 hours, 9 months, \$14.86 per hour, effective November 6, 2017.

HICKMAN, MONICA: Bilingual Office Assistant I/Health Aide, Muscoy, salary range 30A, step 4, 6 hours, 10 months, \$17.63 per hour, to Bilingual Clerk II, Newmark, salary range 33, step 3, 8 hours, 10 months, \$18.67 per hour, effective November 13, 2017.

JACKSON, APRIL: Clerk II, Medi-Cal Billing, salary range 33, step 4, 8 hours, 12 months, \$18.81 per hour, to Secretary, San Bernardino, salary range 37, step 2, 8 hours, 12 months, \$20.35 per hour, effective October 30, 2017.

JORDAN, MORIAH: Cafeteria Worker, Cajon, salary range 26A, step 4, 3 hours, 9 months, \$14.57 per hour, to Instructional Assistant/SDC, Davidson, salary range 32, step 1, 6 hours, 9 months, \$16.07 per hour, effective November 8, 2017.

PIZA, YARA: Cafeteria Worker, Rio Vista, salary range 26A, step 1, 3 hours, 9 months, \$12.96 per hour, to Instructional Assistant/SDC, Arrowview, salary range 32, step 1, 6 hours, 9 months, \$16.07 per hour, effective November 8, 2017.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

RACETTE, KIMBERLY: Serving Kitchen Operator, Nutrition Services, salary range 29, step 6A1, 6 hours, 9 months, \$17.84 per hour, to Custodian I, Holcomb, salary range 32, step 4A1, 8 hours, 10 months, \$18.54 per hour, effective November 6, 2017.

NIEVES, JOSE: Approve the selection from the eligibility list from Education Assistant III/SI, Bradley, salary range 32, step 2, 6 hours, 9 months, \$16.71 per hour, to Instructional Assistant/CAI, Roosevelt, salary range 32, step 2, 6 hours, 10 months, \$16.71 per hour, effective November 13, 2017.

SUBSTITUTE TO REGULAR EMPLOYMENT

Approve the substitute to regular employment of the following:

APARICIO, NANCY: Cafeteria Worker, Salinas, salary range 26A, step 1, 2 hours, 9 months, \$12.96 per her, effective November 6, 2017.

ATIEH, JOANNA: Cafeteria Worker, Paakuma, salary range 26A, step 1, 2 hours, 9 months, \$12.96 per hour, effective November 6, 2017.

AVALOS, MONICA: Cafeteria Worker, Hunt, salary range 26A, step 1, 4 hours, 9 months, \$12.96 per her, effective November 6, 2017.

AVILA, VANESSA: Cafeteria Worker, Arrowview, salary range 26A, step 1, 2 hours, 9 months, \$12.96 per her, effective November 6, 2017.

CORDOVA, MELISSA: Instructional Assistant/SDC, Curtis, salary range 32, step 1, 6 hours, 9 months, \$16.07 per hour, effective November 8, 2017.

DIAZ, CATALINA: Cafeteria Worker, Bradley, salary range 26A, step 1, 4 hours, 9 months, \$12.96 per her, effective November 6, 2017.

EHRMANTROUT, CHRISTI: Education Assistant III/SI, Serrano, salary range 32, step 1, 6 hours, 9 months, \$16.07 per hour, effective November 1, 2017.

ETHINGTON, VERONICA: Cafeteria Worker, Lincoln, salary range 26A, step 1, 2 hours, 9 months, \$12.96 per hour, effective November 6, 2017.

GOMEZ, ALEJANDRA: Cafeteria Worker, Curtis, salary range 26A, step 1, 3 hours, 9 months, \$12.96 per hour, effective November 6, 2017.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

GOMEZ, AUNDREA: Cafeteria Worker, Rio Vista, salary range 26A, step 1, 2 hours, 9 months, \$12.96 per hour, effective November 6, 2017.

GUAJARDO BAUTISTA, CECILIA: Cafeteria Worker, San Bernardino, salary range 26A, step 1, 3 hours, 9 months, \$12.96 per hour, effective November 6, 2017.

MARTINEZ, SANDRA: Instructional Aide, Richardson, salary range 28A, step 1, 3 hours, 9 months, \$14.01 per hour, effective November 13, 2017.

MCGARVEY, MANDY: Cafeteria Worker, Indian Springs, salary range 26A, step 1, 3 hours, 9 months, \$12.96 per hour, effective November 6, 2017.

PANIAGUA, JACOB: Microcomputer Specialist I/PC, Gomez, salary range 40A, step 1, 6 hours, 9 months, \$22.44 per hour, effective November 6, 2017.

RAMIREZ, HERMILA: Cafeteria Worker, Belvedere, salary range 26A, step 1, 2 hours, 9 months, \$12.96 per hour, effective November 6, 2017.

TOLBERT, ROSA: Cafeteria Worker, Lankershim, salary range 26A, step 1, 4 hours, 9 months, \$12.96 per hour, effective November 6, 2017.

TREJO, MONICA: Bilingual Community Resource Worker, Chavez, salary range 28A, step 1, 8 hours, 9 months, \$14.59 per hour, effective October 26, 2017.

TRUJILLO LOPEZ, DORIS: Instructional Assistant/SDC, North Verdemont, salary range 32, step 1, 6 hours, 9 months, \$16.07 per hour, effective November 27, 2017.

VALDEZ, ADRIANA: Instructional Aide, Del Rosa, salary range 28A, step 1, 3 hours, 10 months, \$14.01 per hour, effective November 13, 2017.

VILLANUEVA, ALFONSO: Custodian I, Davidson, salary range 32, step 1, 8 hours, 12 months, \$16.07 per hour, effective November 13, 2017.

RE-EMPLOYMENT

Approve the reemployment of the following:

AGUILAR, LAURA: Substitute Recreation Aide, Roberts, \$10.54 per hour, effective October 24, 2017.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

ARMENDARIZ, CHRISTINA: Substitute Office Assistant I/Health Aide, Limited Term, \$15.15 per hour, effective November 6, 2017 through June 30, 2018.

BAEZ, JAZMINE: Instructional Tutor-LH/PH, Special Education Secondary Program, salary range 34A, step 1, 6 hours, 9 months, \$17.73 per hour, effective November 8, 2017.

BOTELLO, JULIE: Noon Duty Aide, Mt. Vernon, 2 hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective November 15, 2017.

BRANDSTETTER, PATRICIA: Substitute Secretary II, \$27.23 per hour, effective October 26, 2017 through June 30, 2018.

DOUGLASS, JAMES: Microcomputer Specialist I/PC, San Andreas, salary range 40A, step 1, 6 hours, 10 months, \$22.44 per hour, effective November 13, 2017.

HERNANDEZ, GABRIEL: Instructional Tutor-LH/PH, Special Education Preschool Program, salary range 34A, step 1, 6 hours, 9 months, \$17.73 per hour, effective November 6, 2017.

LUNA, ROSALBA: Substitute Education Assistant III/Spanish, \$16.07 per hour, effective September 26, 2017 through March 7, 2018.

MAGANA VALDOVINOS, ELDA: Substitute Instructional Aide, Limited Term, \$14.01 per hour, effective November 6, 2017 through June 30, 2018.

ADDITIONAL ASSIGNMENTS

Approve the additional assignment of the following:

ACEVES PEREZ, EVELYN: Student Intern, English Learners, \$10.50 per hour, effective October 20, 2017 through June 30, 2018.

AGUILAR, LAURA: Substitute Morning Duty Aide, \$10.54 per hour, Substitute Noon Duty Aide, \$10.54 per hour, effective October 24, 2017.

ANAYA, GABRIELA: Substitute Morning Duty Aide, Kendall, \$10.54 per hour, Substitute Noon Duty Aide, Kendall, \$10.54 per hour, effective October 25, 2017.

ANDERSON, KAMERAY: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 11, 2017 through August 1, 2018.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

APARICIO, JASMINE: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective November 3, 2017 through August 1, 2018.

APARICIO, NANCY: Substitute Noon Duty Aide, Rio Vista, \$10.54 per hour, effective November 6, 2017.

ARMENDARIZ, CHRISTINA: Substitute Attendance Technician, Limited Term, \$19.95 per hour, Substitute Clerk I, Limited Term, \$15.15 per hour, Substitute Instructional Assistant/SDC, Limited Term, \$16.07 per hour, effective November 6, 2017 through June 30, 2018.

ARMENTA, STEPHANIE: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 11, 2017 through August 1, 2018.

ARELLANO, ROBERTO: Non Classified Expert, School Police, \$55.00 per hour, effective August 15, 2017 through June 30, 2018.

BAKAR, ANN: Substitute Library Assistant, Limited Term, \$14.01 per hour, effective November 1, 2017 through June 30, 2018.

BAKER, NICKI: Morning Duty Aide, Belvedere, 1 hour, 9 months, \$10.54 per hour, effective November 6, 2017.

BALBUENA, ANELI: Student Intern, Shandin Hills, \$10.50 per hour, effective October 20, 2017 through June 30, 2018.

BANUELOS, SONIA: Recreation Aide, Henry, 2 hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective November 1, 2017.

BILL, NADINE: Morning Duty Aide, Lankershim, 1 hour, 9 months, \$10.54 per hour, Noon Duty Aide, Lankershim, 2 hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective November 14, 2017.

BOTELLO, JULIE: Morning Duty Aide, Mt. Vernon, 1 hour, 9 months, \$10.54 per hour, effective November 15, 2017.

BRANDSTETTER, PATRICIA: Substitute Clerk I, Limited Term, \$16.67 per hour, Substitute Clerk II, Limited Term, \$18.38 per hour, Substitute Secretary, Limited Term, \$21.51 per hour, effective October 26, 2017 through June 30, 2018.

BROOKS, ELIZABETH: Recreation Aide, Paakuma, 1 ½ hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective October 23, 2017.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

BROWN, MARISSA: Substitute Noon Duty Aide, Brown, \$10.54 per hour, effective October 26, 2017.

CLARK-ADAMS, NATASHA: Substitute Noon Duty Aide, Palm, \$10.54 per hour, effective October 25, 2017.

CORPUS JIMENEZ, CORAL: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 17, 2017 through August 1, 2018.

CORTEZ, IXAYAC: Substitute Noon Duty Aide, \$10.54 per hour, effective October 25, 2017.

DEARMAN, ASIA: Substitute Morning Duty Aide, Hunt, \$10.54 per hour, Substitute Noon Duty Aide, Hunt, \$10.54 per hour, effective November 3, 2017.

DELATORRE, FRANCES: Substitute Noon Duty Aide, Del Rosa, \$10.54 per hour, effective November 1, 2017.

DEZAN, PATRICIA: Substitute Noon Duty Aide, Palm, \$10.54 per hour, Substitute Recreation Aide, Palm, \$10.54 per hour, effective October 23, 2017.

EASON, MELISSA: Recreation Aide, Hillside, 3 hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective October 20, 2017.

EASON, MELISSA: Noon Duty Aide, Hillside, 2 hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective November 20, 2017.

EDMOND, DEVIN: Substitute Noon Duty Aide, Del Rosa, \$10.54 per hour, effective October 25, 2017.

EDMOND, DEVIN: Morning Duty Aide, Del Rosa, \$10.54 per hour, effective November 6, 2017.

ESTRADA, MELINDA: Substitute Food Worker Trainee, Limited Term, \$11.54 per hour, effective October 27, 2017 through June 30, 2018.

FILLIPPINI, ILENE: Substitute Morning Duty Aide, Hunt, \$10.54 per hour, Substitute Noon Duty Aide, Hunt, \$10.54 per hour, effective October 23, 2017.

FORSYTHE, ERYN: Noon Duty Aide, Alessandro, 2 hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective November 6, 2017.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

GALLOWAY, MARIE: Substitute Secretary II, Limited Term, \$20.35 per hour, effective November 10, 2017 through June 30, 2018.

GARCES, NICOLAS: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 30, 2017 through April 12, 2021.

GARCIA, JUAN: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 11, 2017 through August 1, 2018.

GARIBALDI, ADRIANNA: Substitute Bilingual Clerk II, Limited Term, \$16.71 per hour, effective November 13, 2017 through June 30, 2018.

GIGLIO, FRANK: Student Intern, English Learners, \$10.50 per hour, effective October 20, 2017 through June 30, 2018.

GREEN, AYANA: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 9, 2017 through December 31, 2017.

GUNTER, REBEKAH: Noon Duty Aide, Chavez, 2 hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective October 24, 2017.

GUTIERREZ, JOHN: Non Classified Expert, School Police, \$55.00 per hour, effective August 15, 2017 through June 30, 2018.

HERNANDEZ, AILEEN: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective November 3, 2017 through August 1, 2018.

HERNANDEZ, DENISE: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 19, 2017 through August 1, 2018.

HERNANDEZ, MIGUEL: Student Intern, Arrowview, \$10.50 per hour, effective September 20, 2017 through June 30, 2018.

MARCHAN, REYMUNDO: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective November 3, 2017 through August 1, 2018.

MAUL, JEREMY: Substitute Morning Duty Aide, Hunt, \$10.54 per hour, Substitute Noon Duty Aide, Hunt, \$10.54 per hour, effective October 31, 2017.

MOBLEY, SHARON: Noon Duty Aide, Hillside, 2 hours, 9 months, \$10.54 per hour, Recreation Aide, Hillside, 3 hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective October 20, 2017.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

MONTECINO, FELISHA: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective September 29, 2017 through March 5, 2018.

MONTES, EZMERALDA: Student Intern, Arroyo Valley, \$10.50 per hour, effective November 1, 2017 through June 30, 2018.

MULVANEY, JESSICA: Student Intern, Hunt, \$10.50 per hour, effective October 18, 2017 through June 30, 2018.

MUNZON, KARINA: Morning Duty Aide, Gomez, 1 hour, 9 months, \$10.54 per hour, Noon Duty Aide, Gomez, 1 ½ hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective November 1, 2017.

NAJARRO, DAVID: Substitute Custodian I, Limited Term, \$16.07 per hour, effective September 29, 2017 through June 30, 2018.

NUNEZ, ROSA: Noon Duty Aide, Mt. Vernon, 2 hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective November 6, 2017.

ORTEGA, ELVIS: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective September 21, 2017 through August 1, 2018.

PAREDES, LESBIA: Substitute Morning Duty Aide, Hunt, \$10.54 per hour, Substitute Noon Duty Aide, Hunt, \$10.54 per hour, effective October 25, 2017.

PEREZ, JENNIFER: Substitute Instructional Aide, Limited Term, \$14.01 per hour, effective October 26, 2017 through June 30, 2018.

PEREZ, RAYLENE: Student Intern, Shandin Hills, \$10.50 per hour, effective October 20, 2017 through June 30, 2018.

RAMIREZ, MARIA: Substitute Office Assistant I/Health Aide, Limited Term, \$15.15 per hour, effective September 12, 2017 through April 23, 2018.

RAMIREZ, NATALIE: Student Intern, Arrowview, \$10.50 per hour, effective September 20, 2017 through June 30, 2018.

RAMOS-RAMIREZ, DULCE: Student Intern, Arrowview, \$10.50 per hour, effective September 20, 2017 through June 30, 2018.

REYES, ANDREA: Substitute Clerk I, Limited Term, \$15.15 per hour, effective November 9, 2017 through June 30, 2018.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

RIOS-HERNANDEZ, KIMBERLY: Student Intern, Salinas, \$10.50 per hour, effective November 27, 2017 through June 30, 2018.

RIVAS FRANCO, NIKOOL: Student Intern, Cole, \$10.50 per hour, effective October 23, 2017 through June 30, 2018.

RODRIGUEZ, ROSEMARY: Student Intern, Risk Management-Workers' Comp., \$10.50 per hour, effective October 20, 2017 through June 30, 2018.

ROMERO, STEFANIE: Student Intern, Rodriguez, \$10.50 per hour, effective October 18, 2017 through June 30, 2018.

RUBALCABA, MARCELA: Instructional Aide, Roosevelt, salary range 28A, step 1, 3 hours, 9 months, \$14.01 per hour, effective November 13, 2017.

RUBIO, TAYLOR: Student Intern, Arrowview, \$10.50 per hour, effective September 20, 2017 through June 30, 2018.

RUELAS, ERLINDA: Substitute Noon Duty Aide, Davidson, \$10.54 per hour, effective November 14, 2017.

SAAVEDRA, SERENA: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective November 8, 2017 through November 1, 2021.

SAUCEDO, JUAN: Student Intern, English Learners, \$10.50 per hour, effective October 30, 2017 through June 30, 2018.

SPENCER, MARGARET: Substitute Clerk II, Provisional, \$11.93 per hour, Substitute Community Resource Worker, Provisional, \$11.03 per hour, effective October 16, 2017 through June 30, 2018.

STRINGER, KIMBERLY: Morning Duty Aide, Anton, 1 hour, 9 months, \$10.54 per hour, effective October 20, 2017.

TEJEDA-AGUAYO, FILOMENA: Morning Duty Aide, Anton, 1 hour, 9 months, \$10.54 per hour, effective October 30, 2017.

VALENCIA MORA, ELVIRA: Morning Duty Aide, Hillside, 1 hour, 9 months, \$10.54 per hour, Noon Duty Aide, Hillside, 2 hours, 9 months, \$10.54 per hour, effective October 20, 2017.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

VALENZUELA, DIANA: Morning Duty Aide, Highland-Pacific, 1 hour, 9 months, \$10.54 per hour, effective November 14, 2017.

VALENZUELA GARCIA, MELVIN: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective October 11, 2017 through August 1, 2018.

VALLE, JUAN: Project Workability, Transition, \$10.50 per hour, effective September 29, 2017 through July 16, 2019.

VILLALOBOS, JAZMIN: Student Intern, Arrowview, \$10.50 per hour, effective September 20, 2017 through June 30, 2018.

ZAVALA RAMIREZ, MARIA ELENA: Substitute Cafeteria Worker, Limited Term, \$15.15 per hour, effective October 25, 2017 through June 30, 2018.

TRANSFERS

RIOS, SANDRA: Approve the administrative transfer from Bilingual Clerk I, Gomez, salary range 30A, step 3, 8 hours, 10 months, \$16.98 per hour, to Bilingual Clerk I, Wong, salary range 30A, step 3, 8 hours, 10 months, \$16.98 per hour, effective November 3, 2017.

Approve the voluntary transfer of the following:

ESCARREGA, ANGELICA: Bilingual Secretary, Youth Services, salary range 37, step 6A1, 8 hours, 12 months, \$24.96 per hour, to Bilingual Secretary, San Gorgonio, salary range 37, step 6A1, 8 hours, 12 months, \$24.96 per hour, effective November 13, 2017.

LLAMAS, CYNTHIA: Instructional Assistant/SDC, Arrowview, salary range 32, step 2, 6 hours, 9 months, \$16.71 per hour, to Bilingual Instructional Assistant/SDC, Pacific, salary range 32, step 2, 6 hours, 9 months, \$17.29 per hour, effective November 27, 2017.

SALARIES / MISCELLANEOUS

BARKDOLL, JOSHUA: Approve the reclassification from School Police Officer, School Police, salary range 44, step 6A2, 12 hours, 12 months, \$37.93 per hour, to salary range 46, step 6A2, 12 hours, 12 months, \$41.02 per hour, effective September 8, 2017.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

ALVARADO, PATRICIA: Approve the reassignment from Bilingual Attendance Assistant, Kendall, salary range 33, step 6, 8 hours, 10 months, \$20.93 per hour, to Bilingual Attendance Assistant, Roosevelt, salary range 33, step 6, 8 hours, 10 months, \$20.93 per hour, effective November 6, 2017.

RODRIGUEZ SILVA, JUAN: Approve the voluntary demotion from Bilingual Secretary II, Cole, salary range 38, step 1, 8 hours, 10 months, \$20.93 per hour, to Senior Clerk, Kimbark, salary range 35A, step 1, 8 hours, 10 months, \$18.44 per hour, effective November 13, 2017.

Approve the addition of bilingual pay of the following:

AGUILAR, MAIRA: Attendance Accounting Technician, Accounting Services, salary range 38A, step 6A3, 8 hours, 12 months, \$27.14 per hour, to \$27.72 per hour, effective February 27, 2017.

CHAVEZ, MARISELA LUISA: Instructional Tutor-LH/PH, Lankershim, salary range 34A, step 4, 6 hours, 9 months, \$19.95 per hour, to \$20.53 per hour, effective November 7, 2017.

GARAY, JESSICA: Public Safety Dispatcher, School Police, salary range 37, step 1, 8 hours, 12 months, \$19.55 per hour, to \$20.13 per hour, effective October 9, 2017

LORBER, ROBERT: Approve the night shift differential stipend from Custodian I, San Bernardino, salary range 32, step 6A3, 8 hours, 12 months, \$21.02 per hour, to \$21.44 per hour, effective August 7, 2017.

WORKING OUT OF CLASSIFICATION

AVILA, ELIZABETH: Cafeteria Worker, Holcomb, salary range 26A, step 6, 5 hours, 9 months, \$15.77 per hour, to Serving Kitchen Operator, Nutrition Services, salary range 29, step 5, 6 hours, 9 months, \$16.71 per hour, effective October 10, 2017 through November 16, 2017.

BARAJAS, VICTOR: Cafeteria Worker, Nutrition Services, salary range 26A, step 2, 5 hours, 9 months, \$13.47 per hour, to Serving Kitchen Operator, Nutrition Services, salary range 29, step 1, 6 hours, 9 months, \$14.30 per hour, effective November 6, 2017 through December 14, 2017.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

CURTIS, CHERI: Cafeteria Worker, Curtis, salary range 26A, step 6A3, 5 hours, 9 months, \$16.95 per hour, to Serving Kitchen Operator, Nutrition Services, salary range 29, step 5A3, 6 hours, 9 months, \$17.96 per hour, effective October 23, 2017 through December 14, 2017.

DIAZ II, DAVID ANTHONY: Cafeteria Worker, Pacific, salary range 26A, step 3, 3 hours, 9 months, \$14.01 per hour, to Delivery Driver/Warehouse Worker, Nutrition Services, salary range 36, step 1, 8 hours, 9 months, \$18.81 per hour, effective October 16, 2017 through November 30, 2017.

ELSTON, BOBBIE: Serving Kitchen Operator, Nutrition Services, salary range 29, step 6A3, 6 hours, 9 months, \$18.71 per hour, to Senior Cafeteria Worker, Nutrition Services, salary range 30A, step 6A3, 8 hours, 9 months, \$19.82 per hour, effective October 16, 2017 through December 14, 2017.

FLORES BRAVO, DANY: Microcomputer Specialist I/PC, Nutrition Services, salary range 40A, step 6A2, 8 hours, 12 months, \$28.68 per hour, to Nutrition Computer Analyst, Nutrition Services, salary range 49A, step 1A2, 8 hours, 12 months, \$33.55 per hour, effective December 1, 2017 through January 26, 2018.

FORD, DALTON: Custodian III, Indian Springs, salary range 37, step 6A5, 8 hours, 12 months, \$27.30 per hour, to Locksmith, Maintenance & Operations, salary range 41, step 3A5, 8 hours, 12 months, \$28.40 per hour, effective October 30, 2017 through February 1, 2018.

HARDY, ROBYN: Custodian II, Indian Springs, salary range 34A, step 6A1, 8 hours, 12 months, \$22.11 per hour, to Custodian III, Indian Springs, salary range 37, step 5A1, 8 hours, 12 months, \$23.46 per hour, effective November 6, 2017 through February 1, 2018.

HUERTA, DESIREE: Attendance Verifier, Indian Springs, salary range 30A, step 6A2, 8 hours, 9 months, \$19.36 per hour, to Secretary, Indian Springs, salary range 37, step 1A2, 8 hours, 9 months, \$20.53 per hour, effective November 27, 2017 through December 15, 2017.

LAND, JEANNE: Public Safety Dispatcher, School Police, salary range 37, step 6A1, 12 hours, 12 months, \$24.87 per hour, to Lead School Police Dispatcher, School Police, salary range 39A, step 5A1, 8 hours, 12 months, \$26.40 per hour, effective October 23, 2017 through April 6, 2018.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

LOPEZ, MARIA: Bilingual Office Assistant I/Health Aide, Roosevelt, salary range 30A, step 3, 8 hours, 10 months, \$16.98 per hour, to Curriculum Materials Clerk, Roosevelt, salary range 33, step 2, 6 hours, 10 months, \$17.98 per hour, effective November 13, 2017 through January 26, 2018.

MORALES, BRENDA: Bilingual Clerk I, Indian Springs, salary range 30A, step 3, 8 hours, 10 months, \$16.98 per hour, to Senior Clerk, Indian Springs, salary range 35A, step 1, 8 hours, 10 months, \$19.02 per hour, effective November 1, 2017 through November 27, 2017.

QUIEL, JOANNE: Cafeteria Worker, King, salary range 26A, step 6, 4 hours, 9 months, \$15.77 per hour, to Senior Cafeteria Worker, Nutrition Services, salary range 30A, step 3, 8 hours, 9 months, \$16.40 per hour, effective November 1, 2017 through December 14, 2017.

RAMIREZ, GIL: Groundswoker, Maintenance & Operations, salary range 35, step 3, 8 hours, 12 months, \$19.55 per hour, to Power Mower Operator, Maintenance & Operations, salary range 36, step 3, 8 hours, 12 months, \$20.35 per hour, effective November 1, 2017 through January 31, 2018.

RODRIGUEZ, LINDA: Bilingual Office Assistant I/Health Aide, San Bernardino, salary range 30A, step 3, 6 hours, 10 months, \$16.98 per hour, to Bilingual Secretary, San Bernardino, salary range 37, step 1, 8 hours, 10 months, \$20.13 per hour, effective October 30, 2017 through December 15, 2017.

ROJO, LUZ: Cafeteria Worker, Highland-Pacific, salary range 26A, step 6A3, 5 hours, 9 months, \$16.95 per hour, to Serving Kitchen Operator, Nutrition Services, salary range 29, step 5A3, 6 hours, 9 months, \$17.96 per hour, effective October 16, 2017 through December 14, 2017.

SOTO, ANGELA: Clerk I, Sierra, salary range 30A, step 2, 4 hours, 10 months, \$15.77 per hour, to Account Clerk I, Sierra, salary range 32A, step 1, 8 hours, 10 months, \$16.40 per hour, effective October 23, 2017 through May 1, 2018.

TORRES, VICENTE: Custodian I, Pacific, salary range 32, step 6A2, 8 hours, 12 months, \$20.53 per hour, to Custodian II, Pacific, salary range 34A, step 5A2, 8 hours, 12 months, \$21.79 per hour, effective November 2, 2017 through December 1, 2017.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

VIDAURRI, PONCIANO: Assistant Nutrition Services Director, Nutrition Services, salary range M63, step 5A2, 228 days, to Nutrition Services Director, Nutrition Services, salary range M70, step 4A2, 228 days, \$75.89 per hour, effective October 9, 2017 through November 3, 2017.

YOUNG, TERRY: Program Clock & Fire Alarm Technician, Maintenance & Operations, salary range 41A, step 4, 8 hours, 12 months, \$26.24 per hour, to Electronics Technician, Maintenance & Operations, salary range 42A, step 4, 8 hours, 12 months, \$27.31 per hour, effective November 1, 2017 through December 15, 2017.

RETURN TO REGULAR RATE OF PAY

Approve the return to regular rate of pay of the following:

ARRIETA, THERESA: Senior Cafeteria Worker, Nutrition Services, salary range 30A, step 1, 8 hours, 9 months, \$15.15 per hour, to Cafeteria Worker, Serrano, salary range 26A, step 2, 2 ½ hours, 9 months, \$13.47 per hour, effective October 14, 2017.

LOPEZ, MARIA: Bilingual Attendance Assistant, Roosevelt, salary range 33, step 2, 8 hours, 10 months, \$17.98 per hour, to Bilingual Office Assistant I/Health Aide, Roosevelt, salary range 30A, step 3, 8 hours, 10 months, \$16.98 per hour, effective November 4, 2017.

MONDRAGON, MARISOL: Cafeteria Worker, Hunt, salary range 26A, step 1, 4 hours, 9 months, \$12.96 per hour, to Food Worker Trainee, Hunt, salary range 23A, step 3, 1 ½ hours, 9 months, \$12.47 per hour, effective November 4, 2017.

MUNGUIA VALDEZ, ROSARIO: Bilingual Secretary, San Bernardino, salary range 37, step 1, 8 hours, 10 months, \$20.13 per hour, to Bilingual Clerk I, San Bernardino, salary range 30A, step 3, 8 hours, 10 months, \$16.98 per hour, effective October 28, 2017.

RIOS, SANDRA: Bilingual Senior Clerk, Human Resources Classified, salary range 35A, step 1, 8 hours, 10 months, \$19.02 per hour, to Bilingual Clerk I, Wong, salary range 30A, step 3, 8 hours, 10 months, \$16.98 per hour, effective November 3, 2017.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

RODRIGUEZ, LINDA: Secretary, San Bernardino, salary range 37, step 1, 8 hours, 10 months, \$20.13 per hour, to Bilingual Office Assistant I/Health Aide, San Bernardino, salary range 30A, step 3, 6 hours, 10 months, \$16.98 per hour, effective October 28, 2017.

SEPARATIONS

Report the retirement of the following:

CARDENAS, INGRID: Senior Secretary, Inland Career Education Center, effective December 31, 2017.

LOPEZ, ELIZABETH: Bilingual Clerk II, Allred, Substitute Clerical, Substitute Instructional, effective December 15, 2017.

MARRUFO, RAUL: Custodian I, Carmack, effective October 16, 2017.

NORTON, EDWARD: Building Services Director, Maintenance & Operations, effective December 28, 2017.

RODRIGUEZ, MARIE: Education Assistant III/Spanish, English Learners, Substitute Clerical, Substitute Instructional, effective January 18, 2018.

Report the resignation of the following:

BAKAR, ANN: Library Assistant, Lincoln, effective October 31, 2017.

CORRAL, BRENDA: Substitute Cafeteria Worker, Substitute Recreation Aide, effective October 17, 2017.

ESTRADA, MELINDA: Food Worker Trainee, Thompson, effective October 26, 2017.

FRAZIER, VINCENT: Food Worker Trainee, Brown, Substitute Cafeteria Worker, effective August 7, 2017.

GARCIA, KAREN: Bilingual Clerk I, Cole, effective October 24, 2017.

MEDINA, MARIA: Serving Kitchen Operator, Nutrition Services, Substitute Cafeteria Worker, Substitute Clerical, Substitute Instructional, effective November 6, 2017.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

MELLADO, JASMIN: Food Worker Trainee, Kimbark, Substitute Cafeteria Worker, effective November 9, 2017.

OJEDA, JOSEPH: Substitute Cafeteria Worker, effective October 18, 2017.

OROZCO, DIANA: Cafeteria Worker, Alessandro, effective October 31, 2017.

REYES, MARILYN: Bilingual Clerk I, Lankershim, effective November 15, 2017.

VERMILLION, LAUREN: Instructional Assistant/SDC, Special Education, effective June 1, 2017.

WILLIAMS, AMBER: Instructional Assistant/SDC, San Geronimo, effective November 1, 2017.

ZAPPIA, TERAN: Secretary II, Anton, effective December 12, 2017.

Report the separation of the following:

ESPARZA, FIDEL: Substitute Custodian, effective November 14, 2017.

REBOLLAR, CAROLINA: Substitute Clerical, Substitute Instructional, Substitute Operations, effective November 14, 2017.

WATSON, SHARON: Recreation Aide, Allred, effective October 18, 2017.

CLASSIFIED COACHES

Approve the payment of the following non classified experts for service as coaches for the 2017-2018 school year at the individual amount of the Certificated Agreement Extra Duty Pay Schedule, accounts as indicated:

<u>ARROYO VALLEY HIGH SCHOOL</u>	<u>01-0000-0-1110-1000-2150-410-05D</u>	
AUSTIN, MARCUS: Asst. Football Coach		\$2,923.00
CRUZ, EDWARD, Asst. Football Coach		2,923.00
<u>CAJON HIGH SCHOOL</u>	<u>01-0000-0-1110-1000-2150-402-05D</u>	
HAMPTON, LAWRENCE: Boys' Head Tennis Coach		\$4,035.00
HAMPTON, LAWRENCE: Girls' Head Tennis Coach		4,035.00
(Continued)		

Classified Personnel Report
 December 5, 2017

<u>CAPS CENTRAL</u>	<u>01-0000-0-1110-1000-2150-747-209</u>
CASTINE, LENWARD: M.S. Softball Coach	\$2,246.00
HARPS, CHERYL: M.S. Softball Coach	1,123.00
LEE, CHRISTOPHER: M.S. Softball Coach	2,246.00
ORTIZ, DIEGO: M.S. Softball Coach	2,246.00
ORTIZ, DIEGO: M.S. Volleyball Coach	2,246.00
<u>INDIAN SPRINGS HIGH SCHOOL</u>	<u>01-0000-0-1110-1000-2150-412-05D</u>
BLANCO, RICHARD: Boys' Asst. Volleyball Coach	\$2,923.00
BLANCO, RICHARD: Girls' Asst. Volleyball Coach	2,923.00
FELDER, SHANNON: Asst. Basketball Coach	2,923.00
FELDER, SHANNON: Head Cross Country Coach	4,035.00
KELLAR, STANLEY: Asst. Soccer Coach	2,923.00
TRUONG, DAN: Asst. Volleyball Coach	2,923.00
<u>PACIFIC HIGH SCHOOL</u>	<u>01-0000-0-1110-1000-2150-404-05D</u>
VIRGEN, ARTURO: Asst. Soccer Coach	\$2,923.00
<u>SAN BERNARDINO HIGH SCHOOL</u>	<u>01-0000-0-1110-1000-2150-406-05D</u>
ANGULO, TED: Asst. Football Coach	\$2,923.00
CANN, EDWIN: Asst. Soccer Coach	2,923.00
COOKE, AARON: Asst. Volleyball Coach	2,923.00
GONZALES, SARAH: Asst. Soccer Coach	2,923.00
LIMA, CARLOS: Asst. Soccer Coach	2,923.00
LOPEZ, CHRISTOPHER: Head Wrestling Coach	4,035.00
REDD, LOUIS: Asst. Football Coach	2,923.00
RIOS, JAMIE: Speech and/or Debate Coach	2,823.00
TARDY, JEREMIAH: Head Basketball Coach	4,035.00
ZAMUDIO, CALEV: Asst. Soccer Coach	2,923.00
<u>SAN GORGONIO HIGH SCHOOL</u>	<u>01-0000-0-1110-1000-2150-408-05D</u>
CONTAOI, JASMIN: Pep Squad Advisor	\$3,532.00
ELWART, DEVVON: Asst. Soccer Coach	2,923.00
GONZALEZ, SARAH: Asst. Soccer Coach	2,923.00
MEDINA, PEDRO: Head Soccer Coach	4,035.00
NEGRETE, THOMAS: Asst. Football Coach	2,923.00
WILLIAMS, LARRY: Asst. Football Coach	2,923.00
<u>SAN GORGONIO HIGH SCHOOL</u>	<u>01-0000-0-1110-1000-2150-408-213</u>
CRAM, RONALD: Asst. Wrestling Coach	\$2,923.00

CLASSIFIED POSITIONS ACTIONS

BE IT RESOLVED that the Board of Education approves the establishment of the following classified positions. The duties for these positions are those as previously approved by the Board.

Bilingual Instructional Aide, 4 hours, 9 months, Inghram Elementary School.

Bilingual Instructional Aide, extra hours, not to exceed 65 hours, Salinas Preschool, effective October 23, 2017 through June 30, 2018.

Cafeteria Worker, 2 hours, 9 months, Alessandro Elementary School.

Cafeteria Worker, 2 hours, 9 months, Cypress Elementary School.

Cafeteria Worker, 2 hours, 9 months, Newmark Elementary School.

Cafeteria Worker, 2 hours, 9 months, Wong Elementary School.

Custodian, limited term, not to exceed 8 hours per day, Maintenance & Operations, effective November 1, 2017 through April 30, 2018.

Education Assistant III/SI, limited term, not to exceed 2 hours per day, Marshall Elementary School, effective August 28, 2017 through February 28, 2018.

Education Assistant III/SI, extended work year, not to exceed 6 hours, Special Education, effective November 20, 2017 through November 20, 2017 (3 positions).

Education Assistant III/SI, extended work year, not to exceed 12 hours, Special Education, effective November 20, 2017 through November 21, 2017 (2 positions).

Education Assistant III/Spanish, extra hours, not to exceed 2 hours per day, Barton Elementary School, effective January 8, 2018 through June 1, 2018.

Instructional Aide, extra hours, not to exceed 65 hours, Salinas Preschool, effective October 23, 2017 through June 30, 2018.

Instructional Assistant/SDC, extra hours, not to exceed 2 hours per day, Pacific High School, effective August 7, 2017 through June 1, 2018.

Instructional Assistant/SDC, extended work year, not to exceed 6 hours, Special Education, effective November 20, 2017 through November 20, 2017 (2 positions).

Classified Personnel Report
December 5, 2017

Instructional Assistant/SDC, extended work year, not to exceed 12 hours, Wong Elementary School, effective November 20, 2017 through November 21, 2017.

Instructional Assistant/TA, 8 hours, 9 months, Youth Services. (2 positions).

Instructional Tutor-LH/PH, extended work year, not to exceed 12 hours, Cajon High School, effective November 20, 2017 through November 21, 2017.

Instructional Tutor-LH/PH, extended work year, not to exceed 6 hours, King Middle School, effective November 20, 2017 through November 20, 2017.

Instructional Tutor-LH/PH, extra hours, not to exceed 2 hours per day, Pacific High School, effective October 10, 2017 through June 7, 2018 (3 positions).

Instructional Tutor-LH/PH, extra hours, not to exceed 5 hours per week, Pacific High School, effective October 10, 2017 through June 7, 2018.

Student Recovery Specialist 8 hours, 12 months, Youth Services.

Amend Board action of September 19, 2017 to read as follows:

Instructional Aide, extra hours, not to exceed 32 hours, Highland-Pacific Elementary School, effective September 1, 2017 through June 30, 2018.

Instructional Assistant/SDC, extra hours, not to exceed 32 hours, Highland-Pacific Elementary School, effective September 1, 2017 through June 30, 2018.

Instructional Tutor/LH-PH, extra hours, not to exceed 32 hours, Highland-Pacific Elementary School, effective September 1, 2017 through June 30, 2018.

Amend Board action of October 17, 2017 to read as follows:

Bilingual Office Assistant I/Health Aide, extra hours, not to exceed 2 hours per day, Cole Elementary School, effective July 24, 2017 through June 18, 2018.

WHEREAS, due to the lack of funds and/or lack of work, it has been determined by this Board that the following classified positions be abolished:

Food Worker Trainee, 1 ½ hours, 9 months, Alessandro Elementary School, effective October 30, 2017.

Classified Personnel Report
December 5, 2017

Food Worker Trainee, 1 ½ hours, 9 months, Cypress Elementary School, effective October 23, 2017.

Food Worker Trainee, 1 ½ hours, 9 months, Newmark Elementary School, effective October 23, 2017.

Food Worker Trainee, 1 ½ hours, 9 months, Wong Elementary School, effective October 23, 2017.